



Biuletyn nr 5/11
21 marca 2011r.

SPIS TREŚCI:

1. Projekt porządku V sesji Rady Miejskiej w Chojnicach	1
2. Informacja o realizacji uchwał i wniosków podjętych na IV sesji Rady Miejskiej	2
3. Projekt uchwały w sprawie zmian w budżecie miasta Chojnice na 2011r.	4
4. Projekt uchwały w sprawie zmiany wieloletniej prognozy finansowej na lata 2011 do 2043r.	28
5. Projekt uchwały w sprawie zaciągnięcia kredytu bankowego na sfinansowanie deficytu budżetowego oraz na spłatę wcześniej zaciągniętych pożyczek i kredytów	46
6. Projekt uchwały zmieniającej uchwałę Nr II/13/10 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 13 grudnia 2010r. w sprawie określenia stawek podatku od nieruchomości i wprowadzenia innych zwolnień niż określone w ustawie	47
7. Projekt uchwały w sprawie powołania składów osobowych komisji stałych Rady Miejskiej	48
8. Projekt uchwały w sprawie wyboru przewodniczących komisji stałych	49
9. Projekt uchwały zmieniającej uchwałę Nr II/20/10 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 13 grudnia 2010r. w sprawie wynagrodzenia Burmistrza Miasta	50
10. Projekt uchwały w sprawie rozpatrzenia skargi dyrektorek przedszkoli niepublicznych w Chojnicach na Burmistrza Miasta Chojnice	51
11. Projekt uchwały w sprawie przyjęcia Miejskiego Programu Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie na lata 2011-2013	54
12. Projekt uchwały w sprawie trybu powoływania i odwoływania członków Zespołu Interdyscyplinarnego w Chojnicach oraz szczegółowych warunków jego funkcjonowania	68
13. Projekt uchwały w sprawie zbycia nieruchomości	71
14. Projekt uchwały zmieniającej uchwałę Nr XLIII/498/10 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 26 października 2010r. w sprawie zbycia nieruchomości na rzecz Zakładu Gospodarki Mieszkaniowej Sp. z o.o. w Chojnicach, w drodze aportu	73
15. Projekt uchwały w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenu pod zabudowę mieszkalno-usługową, w tym usługi administracji publicznej, w rejonie ulic: Nowe Miasto, Podgórznej, Pocztowej i Koszarowej w Chojnicach	74

Porządek
V sesji Rady Miejskiej w Chojnicach
w dniu 21 marca 2011r. godz. 10⁰⁰

1. Otwarcie sesji
 - a) stwierdzenie quorum,
 - b) zgłaszanie uwag i poprawek do projektu porządku obrad,
 - c) przyjęcie porządku obrad.
2. Przyjęcie protokołu IV sesji Rady Miejskiej w Chojnicach.
3. Powołanie Sekretarza sesji i Komisji Wnioskowej.
4. Informacja Przewodniczącego Rady Miejskiej o działaniach podejmowanych w okresie międzysesyjnym.
5. Sprawozdanie Burmistrza Miasta z prac w okresie między sesjami.
6. Informacja o realizacji uchwał i wniosków podjętych na IV sesji Rady Miejskiej.
7. Przedłożenie przez Przewodniczących Komisji wniosków i opinii podjętych w okresie między sesjami.
8. Ustosunkowanie się do wniosków Komisji.
9. Projekt uchwały w sprawie zmian w budżecie miasta Chojnice na 2011r.
10. Projekt uchwały w sprawie zmiany wieloletniej prognozy finansowej na lata 2011 do 2043r.
11. Projekt uchwały w sprawie zaciągnięcia kredytu bankowego na sfinansowanie deficytu budżetowego oraz na spłatę wcześniej zaciągniętych pożyczek i kredytów.
12. Projekt uchwały zmieniającej uchwałę Nr II/13/10 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 13 grudnia 2010r. w sprawie określenia stawek podatku od nieruchomości i wprowadzenia innych zwolnień niż określone w ustawie.
13. Projekt uchwały w sprawie powołania składów osobowych komisji stałych Rady Miejskiej.
14. Projekt uchwały w sprawie wyboru przewodniczących komisji stałych.
15. Projekt uchwały zmieniającej uchwałę Nr II/20/10 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 13 grudnia 2010r. w sprawie wynagrodzenia Burmistrza Miasta.
16. Projekt uchwały w sprawie rozpatrzenia skargi dyrektorek przedszkoli niepublicznych w Chojnicach na Burmistrza Miasta Chojnice.
17. Projekt uchwały w sprawie przyjęcia Miejskiego Programu Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie na lata 2011-2013.
18. Projekt uchwały w sprawie trybu powoływania i odwoływania członków Zespołu Interdyscyplinarnego w Chojnicach oraz szczegółowych warunków jego funkcjonowania.
19. Projekt uchwały w sprawie zbycia nieruchomości.
20. Projekt uchwały zmieniającej uchwałę Nr XLIII/498/10 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 26 października 2010r. w sprawie zbycia nieruchomości na rzecz Zakładu Gospodarki Mieszkaniowej Sp. z o.o. w Chojnicach, w drodze aportu.
21. Projekt uchwały w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenu pod zabudowę mieszkalno-usługową, w tym usługi administracji publicznej, w rejonie ulic: Nowe Miasto, Podgórznej, Pocztowej i Koszarowej w Chojnicach.
22. Głosowanie wniosków.
23. Interpelacje i zapytania radnych.
24. Odpowiedzi na interpelacje i zapytania radnych.
25. Wolne wnioski i oświadczenia klubowe.
26. Zakończenie V sesji Rady Miejskiej w Chojnicach.

I N F O R M A C J A
o realizacji uchwał i wniosków podjętych na IV sesji Rady Miejskiej
odbytej w dniu 14 lutego 2011r.

Podczas IV sesji podjęto 10 uchwał, tj.:

1. **Uchwała Nr IV/39/11** w sprawie zmiany wieloletniej prognozy finansowej na lata 2011 do 2043r. – *stosownych zmian dokonano.*
2. **Uchwała Nr IV/40/11** w sprawie zmian w budżecie miasta Chojnice na 2011r. – *dokonano stosownych zmian po stronie dochodów, wydatków oraz zadań inwestycyjnych w budżecie na rok 2011.*
3. **Uchwała Nr IV/41/11** w sprawie zarządzenia i określenia terminu przeprowadzenia wyborów organów Samorządów Mieszkańców Osiedli – *określono termin wyborów Zarządów Osiedli oraz Przewodniczących Zarządów Osiedli do końca I kwartału 2011r. Uchwałę opublikowano na tablicy ogłoszeń Urzędu oraz na stronie internetowej miasta.*
4. **Uchwała Nr IV/42/11** w sprawie rozpatrzenia skargi Polskiego Związku Działkowców - Okręgowy Zarząd w Gdańsku na Burmistrza Miasta Chojnice – *skargę uznano za bezzasadną. Odpowiedź wraz z odpisem uchwały z uzasadnieniem przesłano skarżącemu w dniu 16 lutego 2011r.*
5. **Uchwała Nr IV/43/11** w sprawie zatwierdzenia planu pracy Komisji Rewizyjnej Rady Miejskiej w Chojnicach na 2011 rok – *plan pracy Komisji Rewizyjnej zatwierdzono.*
6. **Uchwała Nr IV/44/11** w sprawie ustalenia udziałów w nieruchomości wspólnej – *w trakcie realizacji przez Wydział GP.*
7. **Uchwała Nr IV/45/11** w sprawie zbycia udziału w nieruchomości na uzupełnienie lokalu – *w trakcie realizacji.*
8. **Uchwała Nr IV/46/11** w sprawie zbycia gruntów na uzupełnienie nieruchomości – *w trakcie realizacji.*
9. **Uchwała Nr IV/47/11** w sprawie zbycia nieruchomości – *w trakcie realizacji.*
10. **Uchwała Nr IV/48/11** w sprawie nadania nazwy ulicy – *ciągu pieszo-jezdnemu między ulicami Jana Pawła II i Gdańską nadano nazwę ulica Zaulek. Uchwałę skierowano do Redakcji Dziennika Urzędowego Województwa Pomorskiego celem publikacji.*

Podczas IV sesji RM przegłosowano poniższe wnioski:

1. **W związku z pismem otrzymanym od Komitetu Oddziału Polskiego Związku Hodowców Gołębi Poczтовых Chojnice zwracamy się do Pana z prośbą o podjęcie właściwych czynności w celu zmiany Uchwały Rady Miasta Chojnice Nr XLI/370/06 z dnia 27 lutego 2006r. w sprawie ustanowienia regulaminu utrzymania czystości i porządku na terenie Gminy Miejskiej Chojnice. Postulat dotyczy uzupełnienia rozdziału VII §24 o zapis, iż hodowcy zrzeszeni w Polskim Związku Gołębi Pocztowych mogą posiadać nieograniczoną ilość gołębi. Obecne przepisy pozwalają na hodowlę maksymalnie 20 sztuk gołębi. Dokonanie proponowanych zmian umożliwi członkom PZHGP zrzeszonym w chojnickim oddziale pełne uczestnictwo w organizowanych zawodach, co wiąże się jednocześnie z możliwościami osiągania sukcesów w tej dziedzinie. Jako załącznik do niniejszego wniosku składamy pismo skierowane na nasze ręce przez Komitet Oddziału PZHGP w Chojnicach. (18 głosów „za” – jednogłośnie) – przekazano do realizacji Burmistrzowi Miasta.**
2. **W związku z petycjami działkowców ROD „Metalowiec” dotyczącymi przeznaczenia terenu ogrodu na budownictwo jednorodzinne, przedkładam niniejszym pod obrady Rady Miejskiej w Chojnicach projekt wniosku w sprawie likwidacji Rodzinnego Ogrodu Metalowiec. Likwidacja ma nastąpić w związku z zamiarem przeznaczenia terenu na zabudowę jednorodzinna. Możliwość przeznaczenia terenów - 2 - innych ogrodów działkowych na budownictwo**

jednorodzinne przewidziano w „Studium uwarunkowań i kierunków rozwoju miasta Chojnice” uchwalonym uchwałą Nr XXXIII/391/09.

Studium, jako akt kierownictwa wewnętrznego Gminy Miejskiej Chojnice, stanowi podstawę dla dalszych prac, w tym nabycia nieruchomości do zasobu Gminy Miejskiej Chojnice i sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego zabudowy jednorodzinnej na terenie ROD „Metalowiec”.

Inicjatywę członków Rodzinnego Ogrodu Działkowego „Metalowiec” dla działań zmierzających do urządzenia osiedla domów jednorodzinnych w miejscu istniejącego ogrodu stanowi wniosek działkowców złożony latem 2009r. Oczekiwane przekształcenia urbanistyczne i własnościowe są związane z zaspokojeniem podstawowych potrzeb życiowych członków lokalnej społeczności. Wyrazem poparcia są wyniki powszechnych głosowań przeprowadzonych wśród działkowców ROD „Metalowiec”. (19 głosów „za” – jednogłośnie) – przekazano do realizacji Burmistrzowi Miasta.

Chojnice, dnia 10 marca 2011r.

Dyrektor Generalny
Sekretarz Miasta
mgr Robert Wajlonis

Uchwała Nr VI./11
Rady Miejskiej w Chojnicach
z dnia 21 marca 2011 r.

w sprawie: zmian w **budżecie** miasta Chojnice na **2011 r.**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tj. Dz. U. z 2001 r. nr 142, poz. 1591, z 2002 r. nr 23, poz. 220, nr 62, poz. 558, nr 113 poz. 984, nr 153, poz. 1271, nr 214, poz. 1806, z 2003 r. nr 80, poz. 717, nr 162, poz. 1568; z 2004 r. nr 102, poz. 1055, nr 116, poz. 1203, nr 167, poz. 1759) oraz 211, art. 212, art. 214, art. 215, art. 217, art. 235, art. 237, art.239 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157, poz.1240) w związku z art. 120 i 121 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. Przepisy wprowadzające ustawę o finansach publicznych (Dz. U. nr 157, poz. 1241)

RADA MIEJSKA
uchwała, co następuje:

§ 1

- | | |
|---|-----------------------|
| 1. Ustala się dochody w łącznej kwocie | 103.520.157 zł |
| z tego: | |
| a) bieżące w kwocie | 90.376.963 zł |
| b) majątkowe w kwocie | 13.143.194 zł |
| zgodnie z załączoną do niniejszej uchwały tabelą nr 1. | |
| 2. Ustala się wydatki w łącznej kwocie | 114.727.405 zł |
| z tego: | |
| a) bieżące w kwocie | 93.938.990 zł |
| b) majątkowe w kwocie | 20.788.415 zł |
| zgodnie z załączoną do niniejszej uchwały tabelą nr 2 i 2a. | |
| 3. Ustala się wydatki majątkowe na 2011 r. w wysokości | 20.788.415 zł |
| zgodnie z załącznikiem nr 1. | |

§ 2

- | | |
|--|----------------------|
| 1. Ustala się deficyt budżetu w wysokości | 11.207.248 zł |
| sfinansowany przychodami pochodzącymi z: | |
| – zaciąganych kredytów w kwocie | 200.100 zł |
| – zaciąganych pożyczek w kwocie | 1.000.000. zł |
| – wolnych środków w kwocie | 10.007.148 zł |
| 1. Ustala się przychody budżetu w wysokości | 17.638.148 zł |

w tym z tytułu:	
– zaciąganego kredytu w wysokości	6.550.000 zł
– zaciąganych pożyczek w kwocie	1.075.000 zł
– wolnych środków w wysokości	10.013.148 zł
–	
3. Ustala się rozchody budżetu w wysokości	6.430.900 zł
w tym:	
– z tytułu spłaty kredytów w kwocie	6.349.900 zł
– z tytułu spłaty pożyczek w kwocie	81.000 zł
zgodnie z załącznikiem nr 2.	

§ 3

1. Ustala się dochody i wydatki związane z realizacją zadań z zakresu administracji rządowej i innych zadań zleconych odrębnymi ustawami, zgodnie z załącznikiem nr 3.

§ 4.

Wykonanie uchwały zleca się Burmistrzowi Miasta Chojnice.

§ 5.

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

BURMISTRZ MIASTA
CHOJNICE
Stary Rynek 1
89-600 Chojnice

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Mirosław Janowski

Opinia prawna

Projekt uchwały odpowiada przepisom prawa

Dyrektor Generalny
Sekretarz Miasta

mgr Robert Wajlonis

Zmiana planu dochodów budżetu na 2011 r.

Tabela nr 1

Uchwała nr VI/11 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 21 marca 2011 r.

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
750			Administracja publiczna	1 179 243,00	35 415,00	1 214 658,00
	75056		Spis powszechny i inne	0,00	35 415,00	35 415,00
		2010	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin) ustawami	0,00	35 415,00	35 415,00
	75095		Pozostała działalność	960 773,00	0,00	960 773,00
		2007	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków o których mowa w art.5 ust.1 pkt 3 oraz ust. 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	190 944,00	625 713,00	816 657,00
		2009	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków o których mowa w art.5 ust.1 pkt 3 oraz ust. 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	33 696,00	110 420,00	144 116,00
		6207	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt. 3 oraz ust. 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	625 713,00	- 625 713,00	0,00
		6209	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt. 3 oraz ust. 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	110 420,00	- 110 420,00	0,00
756			Docho dy od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nieposiadających osobowości prawnej oraz wydatki związane z ich poborem	38 402 040,00	720 000,00	39 122 040,00
	75621		Udziały gmin w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa	19 800 000,00	720 000,00	20 520 000,00
		0010	Podatek dochodowy od osób fizycznych	19 000 000,00	720 000,00	19 720 000,00
758			Różne rozliczenia	29 261 401,00	- 374 081,00	27 887 320,00
	75801		Część oświatowa subwencji ogólnej dla jednostek samorządu terytorialnego	23 948 279,00	- 374 081,00	23 574 198,00
		2920	Subwencje ogólne z budżetu państwa	23 948 279,00	- 374 081,00	23 574 198,00
852			Pomoc społeczna	16 697 533,00	- 1 100,00	16 696 433,00
	85213		Składki na ubezpieczenie zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej; niektóre świadczenia rodzinne oraz za osoby uczęszczające w zajęciach w centrum integracji społecznej	134 100,00	- 1 100,00	133 000,00
926			Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących gmin (związków gmin)	97 100,00	- 1 100,00	96 000,00
			Kultura fizyczna	666 000,00	- 233 000,00	433 000,00
	92601		Obiekty sportowe	666 000,00	- 233 000,00	433 000,00

	6300	Dotacja celowa otrzymana z tytułu pomocy finansowej udzielanej między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	333 000,00	- 233 000,00	100 000,00
Razem:			103 372 923,00	147 234,00	103 520 157,00

Zmiana planu wydatków budżetu na 2011 r.

Tabela nr 2

Uchwała nr VIII/11 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 21 marca 2011 r.

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
500	60014		Transport i łączność	7 614 963,00	3 010 000,00	10 624 963,00
			Drogi publiczne powiatowe	517 329,00	190 000,00	387 329,00
700	60016	6300	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	457 329,00	- 130 000,00	327 329,00
			Drogi publiczne gminne	3 246 000,00	3 140 000,00	6 386 000,00
		4210	Zakup materiałów i wyposażenia	160 000,00	20 000,00	180 000,00
		4270	Zakup usług remontowych	400 000,00	20 000,00	420 000,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	2 500 000,00	3 100 000,00	5 600 000,00
	70005		Gospodarka mieszkaniowa	2 857 644,00	350 000,00	3 207 644,00
			Gospodarka gruntami i nieruchomościami	2 477 644,00	350 000,00	2 827 644,00
		4270	Zakup usług remontowych	10 000,00	50 000,00	60 000,00
		6060	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	100 000,00	300 000,00	400 000,00
	750	75056		Administracja publiczna	11 153 563,00	115 415,00
			Spis powszechny / inne	0,00	35 415,00	35 415,00
		3020	Wydatki osobowe niezaliczone do wynagrodzeń	0,00	18 400,00	18 400,00
		4110	Składki na ubezpieczenia społeczne	0,00	4 418,00	4 418,00
		4120	Składki na Fundusz Pracy	0,00	713,00	713,00
		4170	Wynagrodzenia bezosobowe	0,00	10 684,00	10 684,00
		4210	Zakup materiałów i wyposażenia	0,00	1 000,00	1 000,00
		4370	Oplata z tytułu zakupu usług telekomunikacyjnych świadczonych w stacjonarnej publicznej sieci telefonicznej.	0,00	200,00	200,00
75075			Promocja jednostek samorządu terytorialnego	73 080,00	80 000,00	153 080,00
		2820	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji stowarzyszeniom	0,00	10 000,00	10 000,00
		4300	Zakup usług pozostałych	60 000,00	70 000,00	130 000,00
75095			Pozostała działalność	1 355 824,00	0,00	1 355 824,00
		4017	Wynagrodzenia osobowe pracowników	0,00	38 892,00	38 892,00

4019	Wynagrodzenia osobowe pracowników	0,00	14 938,00	14 938,00
4117	Składki na ubezpieczenia społeczne	0,00	5 908,00	5 908,00
4119	Składki na ubezpieczenia społeczne	0,00	2 269,00	2 269,00
4127	Składki na Fundusz Pracy	0,00	953,00	953,00
4129	Składki na Fundusz Pracy	0,00	366,00	366,00
4177	Wynagrodzenia bezosobowe	105 287,00	- 45 751,00	59 536,00
4179	Wynagrodzenia bezosobowe	40 439,00	- 17 572,00	22 867,00
4217	Zakup materiałów i wyposażenia	0,00	598 276,00	598 276,00
4219	Zakup materiałów i wyposażenia	0,00	229 788,00	229 788,00
4307	Zakup usług pozostałych	19 267,00	27 437,00	46 704,00
4309	Zakup usług pozostałych	7 400,00	10 535,00	17 935,00
4357	Zakup usług dostępu do sieci Internet	63 951,00	2,00	63 953,00
4359	Zakup usług dostępu do sieci Internet	24 564,00	- 1,00	24 563,00
4439	Różne opłaty i składki	938,00	- 1,00	937,00
6057	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	625 713,00	- 625 713,00	0,00
6059	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	240 326,00	- 240 326,00	0,00
758	Różne rozliczenia	590 195,00	- 127 028,00	463 167,00
75801	Część oświatowa subwencji ogólnej dla jednostek samorządu terytorialnego	0,00	57 972,00	57 972,00
2940	Zwrot do budżetu państwa nienależnie pobranej subwencji ogólnej za lata poprzednie	0,00	57 972,00	57 972,00
75818	Rezerwy ogólne i celowe	590 195,00	- 185 000,00	405 195,00
4810	Rezerwy	590 195,00	- 185 000,00	405 195,00
801	Oświata i wychowanie	35 524 395,00	280 300,00	35 804 695,00
80101	Szkoly podstawowe	15 594 070,00	- 20 000,00	15 574 070,00
4270	Zakup usług remontowych	84 647,00	300 000,00	384 647,00
4300	Zakup usług pozostałych	815 972,00	- 320 000,00	495 972,00
80104	Przedszkola	5 928 981,00	300,00	5 929 281,00
4440	Odpisy na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych	113 300,00	300,00	113 600,00
80110	Gimnazja	11 621 692,00	300 000,00	11 921 692,00
4270	Zakup usług remontowych	71 365,00	300 000,00	371 365,00

851			Ochrona zdrowia	947 138,00	2 000,00	949 138,00
	85148	2820	Programy polityki zdrowotnej	5 000,00	2 000,00	7 000,00
			Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji stowarzyszeniom	5 000,00	2 000,00	7 000,00
852			Pomoc społeczna	22 065 269,00	86 900,00	22 152 169,00
	85213		Składki na ubezpieczenie zdrowotne, opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej, niektóre świadczenia rodzinne oraz za osoby uczestniczące w zajęciach w centrum integracji społecznej	134 100,00	1 100,00	133 000,00
		4130	Składki na ubezpieczenie zdrowotne	134 100,00	- 1 100,00	133 000,00
	85228		Usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze	949 443,00	60 000,00	1 009 443,00
		4010	Wynagrodzenia osobowe pracowników	375 361,00	52 356,00	427 717,00
		4110	Składki na ubezpieczenia społeczne	119 173,00	6 361,00	125 534,00
		4120	Składki na Fundusz Pracy	18 990,00	1 283,00	20 273,00
	85295		Pozostała działalność	1 253 000,00	28 000,00	1 281 000,00
		3110	Świadczenia społeczne	843 000,00	10 000,00	853 000,00
		4300	Zakup usług pozostałych	410 000,00	18 000,00	428 000,00
853			Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	1 544 198,00	5 000,00	1 549 198,00
	85395		Pozostała działalność	831 416,00	5 000,00	836 416,00
		2820	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji stowarzyszeniom	0,00	5 000,00	5 000,00
		4047	Dodatkowe wynagrodzenie roczne	0,00	5 438,00	5 438,00
		4307	Zakup usług pozostałych	335 420,00	- 5 438,00	329 982,00
854			Edukacyjna/opieka wychowawcza	708 172,00	115 000,00	823 172,00
	85412		Kolonie i obozy oraz inne formy wypoczynku dzieci i młodzieży szkolnej, a także szkolenia młodzieży	0,00	15 000,00	15 000,00
		2820	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji stowarzyszeniom	0,00	15 000,00	15 000,00
	85415		Pomoc materialna dla uczniów	500,00	100 000,00	100 500,00
		3240	Stypendia dla uczniów	0,00	100 000,00	100 000,00
900			Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	9 657 275,00	1 395 000,00	11 052 275,00
	90001		Gospodarka ściekowa i ochrona wód	370 000,00	200 000,00	570 000,00
		4270	Zakup usług remontowych	122 000,00	100 000,00	222 000,00
	90003		Wydalki inwestycyjne jednostek budżetowych	120 000,00	100 000,00	220 000,00
			Oczyszczanie miast i wsi	1 356 100,00	100 000,00	1 458 100,00

	4300	Zakup usług pozostałych	1 330 000,00	100 000,00	1 430 000,00
90004		Ulrymianie zieleni w miastach i gminach	458 573,00	35 000,00	493 573,00
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	0,00	10 000,00	10 000,00
	4300	Zakup usług pozostałych	198 434,00	25 000,00	223 434,00
90095		Pozostała działalność	4 614 493,00	1 060 000,00	5 674 493,00
	4010	Wynagrodzenia osobowe pracowników	231 500,00	50 000,00	281 500,00
	4110	Składki na ubezpieczenia społeczne	35 900,00	7 600,00	43 500,00
	4120	Składki na Fundusz Pracy	16 000,00	1 200,00	17 200,00
	4440	Odpisy na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych	26 200,00	1 200,00	27 400,00
	6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	4 000 000,00	1 000 000,00	5 000 000,00
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	2 789 642,00	695 500,00	3 485 142,00
	92105	Pozostałe zadania w zakresie kultury	254 000,00	208 000,00	462 000,00
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	30 000,00	8 000,00	38 000,00
	4300	Zakup usług pozostałych	60 000,00	200 000,00	260 000,00
92120		Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami	40 000,00	447 500,00	487 500,00
	2720	Dotacje celowe z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie prac remontowych i konserwatorskich obiektów zabytkowych przekazane jednostkom niezaliczanym do sektora finansów publicznych	40 000,00	- 40 000,00	0,00
	6570	Dotacje celowe przekazane z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań inwestycyjnych obiektów zabytkowych jednostkom niezaliczanym do sektora finansów publicznych	0,00	487 500,00	487 500,00
	92195	Pozostała działalność	77 342,00	40 000,00	117 342,00
	4170	Wynagrodzenia bezosobowe	2 000,00	12 000,00	14 000,00
	4210	Zakup materiałów i wyposażenia	3 000,00	20 000,00	23 000,00
	4260	Zakup energii	32 000,00	1 000,00	33 000,00
	4300	Zakup usług pozostałych	3 900,00	7 000,00	10 900,00
926		Kultura fizyczna	4 617 498,00	1 550 000,00	6 167 498,00
	92601	Obiekty sportowe	3 791 498,00	1 190 000,00	4 981 498,00
	4150	Dopłaty w spółkach prawa handlowego	300 000,00	400 000,00	700 000,00
	4260	Zakup energii	135 000,00	20 000,00	155 000,00
	6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	3 025 588,00	770 000,00	3 795 588,00
92605		Zadania w zakresie kultury fizycznej	826 000,00	360 000,00	1 186 000,00

2820	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji siowarzyszeniom	450 000,00	20 000,00	470 000,00
3040	Nagrody o charakterze szczególnym niezaliczone do wynagrodzeń	0,00	20 000,00	20 000,00
3250	Stypendia różne	300 000,00	300 000,00	600 000,00
4210	Zakup materiałów i wyposażenia	40 000,00	20 000,00	60 000,00
Razem:		107 249 318,00	7 478 087,00	114 727 405,00

Tabela nr 2a Zmiana planu wydatków budżetu na 2011 r. do Uchwały Nr VII/11 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 21 marca 2011 r.

Dział	Rozdział	Nazwa	Plan	z tego:							z tego:					z tego:	
				Wydatki budżetowe	Wydatki jednostek budżetowych, dotacje na zadania bieżące	Wydatki świadczenia na rzecz osób fizycznych	Wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	Wydatki z tytułu poręczeń i gwarancji	Wydatki majątkowe	Inwestycje i zakupy inwestycyjne	Wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	Wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	Wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	Wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	Wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
600		Transport i łączność															
		zwiększenie															
		po zmianach															
60014		Drogi publiczne powiatowe															
		zwiększenie															
		po zmianach															
60016		Drogi publiczne gminne															
		zwiększenie															
		po zmianach															
700		Gospodarka mieszkaniowa															
		zwiększenie															
		po zmianach															
70005		Gospodarka gruntami i nieruchomościami															
		zwiększenie															
		po zmianach															
750		Administracja publiczna															
		zwiększenie															
		po zmianach															
75056		Biura powiatowe i linia															
		zwiększenie															
		po zmianach															
75075		Promocja jednostek samorządu terytorialnego															
		zwiększenie															
		po zmianach															
75095		Pozostała działalność															
		zwiększenie															
		po zmianach															
750		Różne rozliczenia															
		zwiększenie															
		po zmianach															
75001		Część obywatelska subwencji ogólnej dla jednostek samorządu terytorialnego															
		zwiększenie															
		po zmianach															

Dział	Rozdział	Nazwa	Z tego														z tego:		
			Plan							z tego:							Wydanki majątkowe	inwestycje i zakupy inwestycyjne	w tym:
			5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			
1	2	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18			
75819		Rezerwy ogólne i celowe	590 195,00	590 195,00	590 195,00	0,00	590 195,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			-105 000,00	-105 000,00	-105 000,00	0,00	-105 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			405 195,00	405 195,00	405 195,00	0,00	405 195,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
801		Osiedla i wychowanie	35 524 306,00	35 524 306,00	20 000 036,00	23 608 805,00	5 102 130,00	8 420 400,00	95 360,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			-320 000,00	-320 000,00	-320 000,00	0,00	-320 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			600 300,00	600 300,00	600 300,00	0,00	600 300,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			35 604 606,00	35 604 606,00	20 200 636,00	23 608 805,00	5 392 430,00	9 420 400,00	95 360,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
80101		Stoły podsiwowe	15 504 070,00	15 504 070,00	14 644 000,00	12 395 618,00	2 448 654,00	7 000 000,00	50 010,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			-320 000,00	-320 000,00	-320 000,00	0,00	-320 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			300 000,00	300 000,00	300 000,00	0,00	300 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			15 574 070,00	15 574 070,00	14 624 000,00	12 395 618,00	2 428 654,00	7 000 000,00	50 010,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
80104		Przedszkoła	5 928 001,00	5 928 001,00	1 740 001,00	1 482 000,00	258 001,00	4 183 300,00	5 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			300,00	300,00	300,00	0,00	300,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			5 928 201,00	5 928 201,00	1 740 001,00	1 482 000,00	258 001,00	4 183 300,00	5 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
80110		Gimnazja	11 621 092,00	11 621 092,00	40 193 342,00	8 084 120,00	1 309 214,00	1 309 000,00	39 350,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			300 000,00	300 000,00	300 000,00	0,00	300 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			11 621 092,00	11 621 092,00	40 493 342,00	8 084 120,00	1 609 214,00	1 309 000,00	39 350,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
851		Osłona zdrowia	947 138,00	947 138,00	848 000,00	621 000,00	227 000,00	25 000,00	1 200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	72 130,00	72 130,00	0,00			
			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			2 000,00	2 000,00	2 000,00	0,00	2 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			949 138,00	947 138,00	848 000,00	621 000,00	227 000,00	27 000,00	1 200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	72 130,00	72 130,00	0,00			
85149		Programy polityki zdrowotnej	5 000,00	5 000,00	0,00	0,00	0,00	5 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			2 000,00	2 000,00	0,00	0,00	0,00	2 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			7 000,00	7 000,00	0,00	0,00	0,00	7 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			22 005 260,00	22 005 260,00	4 486 854,00	3 409 472,00	1 086 382,00	63 000,00	17 505 415,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			-1 100,00	-1 100,00	-1 100,00	0,00	-1 100,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			88 000,00	88 000,00	78 000,00	69 000,00	19 000,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			22 152 160,00	22 152 160,00	4 573 754,00	3 467 372,00	1 106 382,00	63 000,00	17 515 415,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
85213		Składki na ubezpieczenie zdrowotne opłacone za osoby pobliższe niż do świadczenia z pomocy społecznej, niektóre świadczenia rodzinne oraz za osoby uczęszczające w zespolech w ramach integracji społecznej.	134 100,00	134 100,00	134 100,00	134 100,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			-1 100,00	-1 100,00	-1 100,00	-1 100,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			133 000,00	133 000,00	133 000,00	133 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
85228		Usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze	848 443,00	848 443,00	848 443,00	0,00	17 538,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			60 000,00	60 000,00	60 000,00	60 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			1 009 443,00	1 009 443,00	1 009 443,00	891 005,00	17 538,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
85285		Pracownia dzielnosć	1 253 000,00	1 253 000,00	410 000,00	0,00	410 000,00	0,00	843 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			20 000,00	20 000,00	19 000,00	0,00	19 000,00	0,00	10 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			1 263 000,00	1 263 000,00	429 000,00	0,00	429 000,00	0,00	853 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
853		Pracownia zadaniowa w zakresie polityki społecznej	1 544 190,00	1 544 190,00	711 482,00	500 118,00	151 384,00	0,00	1 300,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			-5 438,00	-5 438,00	-5 438,00	0,00	-5 438,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			10 438,00	10 438,00	6,00	0,00	0,00	5 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			
			1 548 190,00	1 548 190,00	711 482,00	560 118,00	151 384,00	5 000,00	1 300,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00			

Dział	Rozdział	Nazwa	Plan	z tego:										Wyniki majątkowe			z tego:		
				6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
1	2	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
	02195	Pozostała działalność		77 342,00	77 342,00	37 292,00	40 050,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				40 000,00	40 000,00	12 000,00	20 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				117 342,00	117 342,00	49 292,00	60 050,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
026		Kultura fizyczna		4 617 499,00	4 617 499,00	1 591 910,00	1 473 350,00	0,00	0,00	450 000,00	300 000,00	0,00	0,00	3 025 569,00	3 025 569,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				-83 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-83 000,00	-83 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				1 033 000,00	1 033 000,00	700 000,00	440 000,00	0,00	0,00	20 000,00	320 000,00	0,00	0,00	853 000,00	853 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				6 107 499,00	6 107 499,00	2 371 010,00	1 334 350,00	0,00	0,00	470 000,00	620 000,00	0,00	0,00	3 705 569,00	3 705 569,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				3 791 499,00	3 791 499,00	705 910,00	620 350,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3 025 569,00	3 025 569,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				-83 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-83 000,00	-83 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
02001		Obiekty sportowe		1 273 000,00	1 273 000,00	420 000,00	420 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	853 000,00	853 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				4 991 499,00	4 991 499,00	1 195 910,00	1 040 350,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3 705 569,00	3 705 569,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				826 000,00	826 000,00	2 000,00	74 000,00	0,00	0,00	450 000,00	300 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				360 000,00	360 000,00	20 000,00	20 000,00	0,00	0,00	20 000,00	320 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				1 166 000,00	1 166 000,00	59 000,00	64 000,00	0,00	0,00	470 000,00	620 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				107 249 310,00	107 249 310,00	57 260 605,00	38 888 551,00	0,00	0,00	10 346 902,00	18 266 025,00	0,00	0,00	16 026 954,00	16 026 954,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				-3 823 902,00	-3 823 902,00	-505 109,00	-505 000,00	0,00	0,00	-40 000,00	0,00	0,00	0,00	-3 209 039,00	-3 209 039,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				11 301 969,00	11 301 969,00	1 896 287,00	1 746 616,00	0,00	0,00	52 000,00	448 400,00	0,00	0,00	7 970 600,00	7 970 600,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				114 727 405,00	114 727 405,00	39 034 056,00	19 518 726,00	0,00	0,00	10 368 902,00	16 714 425,00	0,00	0,00	20 788 415,00	20 788 415,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				93 938 990,00	93 938 990,00	58 650 792,00	58 650 792,00	0,00	0,00	30 368 902,00	44 166 951,00	0,00	0,00	4 166 951,00	4 166 951,00	0,00	0,00	0,00	0,00
				965 800,00	965 800,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

Zadania inwestycyjne w 2011 r.

Lp.	Dział	Rozdział	§	Nazwa zadania inwestycyjnego	Łączne koszty finansowe	Nakłady poniesione w latach ubiegłych	rok budżetowy 2011 (8+9+10+11)	Planowane wydatki z tego źródła finansowania				Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykonanie programu
								dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł	środki wymienione w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 u.f.p.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
1	600	60013	6300	Budowa ronda na skrzyżowaniu ul.14 Lutego, Kar.St. Wyszyńskiego, Al. Brzozowa w Chojnicach	1 350 000		1 350 000	1 350 000				ZDW
2	600	60013	6300	Rozbudowa ul. 14-Lutego od skrzyżowania z Al. M.B. Fatimskiej do Placu Piastowskiego w Chojnicach	650 000		650 000	650 000				ZDW
3	600	60014	6300	Zwiększenie atrakcyjności turystycznej Powiatu Chojnickiego poprzez budowę mostu zwodzonego w miejscowości Małe Swornegacie w ramach programu Kaszubska Marszruta	287 329		287 329	287 329				P CH
4	600	60014	6300	Pomoc finansowa dla Powiatu Chojnickiego na wykonanie projektu przebudowy ul. Zielonej Derdowskiego, Mickiewicza, Wysokiej	40 000		40 000	40 000				UM
5	600	60016	6300	Pomoc finansowa dla Gminy Chojnice na Przebudowę drogi gminnej nr 236046 oraz dróg gminnych na terenie Strefy Ekonomicznej w miejscowości Topole gm. Chojnice wraz z budową ciągu pieszo-rowerowego na odcinku od granicy z miastem Chojnice do granicy z Powiatem Człuchowskim"	100 000		100 000	100 000				UM
6	600	60016	6050	Budowa ulicy i kolektora deszczowego w ul. Zamieście, Bieleska, Baczynskiego, Drugosza, Piłusa	2 072 665	272 665	1 800 000	1 800 000				UM

7	600	60016	6050	Budowa ul. Lipowej wraz z odwodnieniem	290 740	20 740	270 000		270 000					UM
8	600	60016	6050	Budowa ul. Porzeczkowej wraz z odwodnieniem	100 000		100 000		100 000			JST	100 000	UM
9	600	60016	6050	Budowa ul. Stromej i Weterynaryjnej	1 229 300	29 300	1 200 000		1 200 000					UM
10	600	60016	6050	Budowa ul. Złamiescie	1 217 000	17 000	1 200 000		1 200 000					UM
11	600	60016	6050	Budowa ul. Łukowicza	300 000		300 000		300 000					UM
12	600	60016	6050	Przebudowa ul. Morozowa	200 000		200 000		200 000					UM
13	600	60016	6050	Przebudowa ul. Składowej i odinek ul. Grunowo w Chojnicach wraz z budową kanalizacji deszczowej i oświetlenia - I etap	400 000		400 000		400 000					UM
14	630	63001	6059	Zintegrowany System Informacji Turystycznej: Budowa Centrów Informacji Turystycznej - Bramy Kaszubskiego Pierscienia wraz z kampanią promocyjną	130 000		130 000		130 000					UM
15	700	70005	6050	Budowa Chojnickiego Centrum Kultury	539 335	162 416	376 919		376 919					UM
16	700	70005	6050	Zakup nieruchomości	596 694	184 475	412 069		412 069					UM
17	750	75075	6057	Powiat Chojnicki - atrakcyjny, innowacyjny, przyjazny inwestycjom - budowa portalu "Biznes Chojnice" i kampania wizerunkowa Powiatu Chojnickiego	12 604 026	4 026	600 000		600 000					UM
18	754	75495	6050	Rozbudowa systemu monitoringu od ronda Solidarności do ODJ Kolejarz	400 000		400 000		400 000					UM
19	754	75495	6050	Budowa kanalizacji teletechnicznej kablowej do baszty przy ul. Podmurnej	2 135		2 135		2 135					UM
20	851	85111	6220	Dofinansowanie zakupu aparatury medycznej z zakresu ratownictwa Specjalistycznego im. J.K. Łukowicza w Chojnicach - dotacja	6 406		6 406		6 406					UM
21	851	85111	6220	Dofinansowanie "Modernizacji i rozbudowy ładowiska dla śmigłowców na terenie Szpitala Specjalistycznego im J.K Łukowicza w Chojnicach - dotacja	719 810	7 000	12 810		12 810					UM
22	900	90001	6050	Porządkowanie gospodarki wodami opadowymi z zlecanymi do Strugi Jarcewskiej	29 910	4 270	25 640		25 640					UM
22	900	90001	6050		20 000		20 000		20 000					UM
21	851	85111	6220		52 138		52 138		52 138					UM
22	900	90001	6050		243 912	23 912	220 000		220 000					UM

23	900	90001	6059	Poprawa bilansu wodnego w mieście Chojnice poprzez przebudowę i rozbudowę systemu odbioru, odprowadzania i oczyszczania wód opadowych i roztopowych w części zlewni Strugi Jarcewskiej	550 000	550 000	0			JST			UM
			6057	Wnieście udziaw do spółki "Zakład Zagospodarowania Odpadów" Spółka z o.o. w Nowym Dworze k/ Angowic	2 009 623	1 999 623	10 000	10 000					UM
24	900	90002	6010	Dotacja na usuwanie pokryć dachowych zawierających azbest	3 080 100	1 148 500	965 800	965 800		WF	11 041		UM
25	900	90002	6230	Modernizacja kwatery na składowisku w Nowym Dworze	70 421	53 424	16 997	16 997					UM
			6059	Rekultywacja 15-tu składowisk odpadów komunalnych zlokalizowanych na obszarze działania ZZO w Nowym Dworze	23 798	4 332	8 528	8 528					
27	900	90002	6057	Zagospodarowanie obszaru w obrębie działek 506/98, 545/1 i 544/1 przy ul. Wielewskiej i Kartuskiej na tereny zielone	1 046 773	8 654	8 654	8 654		JST	8 654		UM
					2 497 991	10 107	10 089	10 089					
28	900	90004	6050	Zakup pieca centralnego ogrzewania	515 193	347 920	167 273	167 273					UM
29	900	90013	6050	Zakup oświetlenia w ul. Parkowej i w Parku 1000-lecia	270 000	195 000	75 000	75 000		WF			UM
			6060	Zagospodarowanie Parku 1000-lecia w Chojnicach	8 500	8 500	8 500	8 500					UM
			6050	Dotacja na inwestycje "Jezulicy bez Jezuitów - II etap restauracji obiektów dziedzictwa kulturowego w Chojnicach dla Parafii Rzymskokatolickiej p.w. Sw. J. Chrzoboleja	38 000	38 000	38 000	38 000					UM
31	900	90095	6050	Dotacja na odbudowę Baszły - Stara Piebarna dla Parafii Rzymskokatolickiej p.w. Sw. J. Chrzoboleja	7 945 758	65 758	3 880 000	2 880 000					UM
					120 000	120 000	120 000	120 000		JST	120 000		
					1 000 000	1 000 000	1 000 000	1 000 000		WF	1 000 000		
32	921	92120	6570	Dotacja na boiska piłkarskiego ze szluczną trawą przy ul. Rzepakowej	437 500	437 500	437 500	437 500					UM
33	921	92120	6570	Budowa boiska Orlik - 2012 przy	50 000	50 000	50 000	50 000					UM
					2 742 894	1 045 306	1 697 588	1 697 588					
34	926	92601	6050	Budowa boiska Orlik - 2012 przy	15 230	15 230	15 230	15 230		WF			UM
					1 197 000	30 000	1 167 000	966 900	200 100				
					100 000	100 000	100 000	100 000		UM	100 000		

35	926	92601	6050	Zespół Szkół nr 7 w Chojnicach	333 000			333 000								
36	926	92601	6050	Budowa krytej trybuny na stadionie przy ul. Mickiewicza	48 000			48 000			48 000					
37	926	92601	6050	Zakup lodowiska sezonowego Biały Orlik	458 759	8 759		450 000			450 000					
Ogółem					55 796 012	13 844 945		20 788 415			17 382 057		1 275 100		1 672 695	458 563

20 788 415


MEN Ministerstwo Edukacji

N - Narodowy Program Przebudowy Dróg Lokalnych

ZDW - Zarząd Dróg Wojewódzkich w Gdańsku

P Ch - Powiat Chojnice

WF - Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

 Planowane wydatki ze środków z Unii Europejskiej

MS - Ministerstwo Sportu

UM - Urząd Marszałkowski

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Mirosław Janowski

Przychody i rozchody budżetu w 2011r.

w złotych

Lp.	Treść	Klasyfikacja §	Kwota
1	2	3	4
Przychody ogółem:			17 638 148,00
1	Wolne środki, o których mowa w art. 217 ust.2 pkt 6 ustawy	950	10 013 148,00
2	Przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym	952	7 625 000,00
Rozchody ogółem:			6 430 900,00
1	Splaty otrzymanych krajowych pożyczek i kredytów	992	6 430 900,00

Załącznik nr 3 do Uchwały Nr VI.../11 Rady
Miejskiej w Chojnicach z dnia 21 marca 2011 r.

Dochody i wydatki związane z realizacją zadań z zakresu administracji rządowej i innych zadań zleconych odrębnymi ustawami w 2011 r.

Dzielnica	Rozdział	5	4	Nazwa	Doliczenia ogółem	Plan wydatków	z tego:										z tego:			
							7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
						Wydatki budżetowe	wydatki jednostek budżetowych,	wynagrodzenia i składowki od nich należane	wydatki związane z realizacją (zaciąganiem) zadania	dotacje na zadania budżetowe	zaciąganie na zadania budżetowe	zaciąganie na świadczenia rzeczowe (przebiegi)	wydatki na finansowanie z budżetów, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	wypłaty z tytułu poręczeń i gwarancji	obsługa długu	Wydatki majątkowe	inwestycje i zakupy inwestycyjne	w tym:	zakup obligacji i udziałów oraz wkłady do spółek prawa handlowego,	
010	3	0,00	0,00	Realizacja i wyliczenia	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
01095		0,00	0,00	Pozostala dzialalnosc	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
2010				Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkiem gmin) ustawami																
4210				Składowki na ubezpieczenia społeczne		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
4430				Różne opłaty i składki		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
75011				Uprządkowanie terenów publicznych	237 415,00	237 415,00	237 415,00	237 415,00	237 415,00	237 415,00	237 415,00	237 415,00	237 415,00	237 415,00	237 415,00	237 415,00	237 415,00	237 415,00	237 415,00	237 415,00
75011				Uprządkowanie terenów publicznych	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00
2010				Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkiem gmin) ustawami	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00	202 000,00
4010				Wynagrodzenia osobowe pracowników	140 600,00	140 600,00	140 600,00	140 600,00	140 600,00	140 600,00	140 600,00	140 600,00	140 600,00	140 600,00	140 600,00	140 600,00	140 600,00	140 600,00	140 600,00	140 600,00
4040				Dodatek wynagrodzenia roczne	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00	10 000,00
4110				Składowki na ubezpieczenia społeczne	23 670,00	23 670,00	23 670,00	23 670,00	23 670,00	23 670,00	23 670,00	23 670,00	23 670,00	23 670,00	23 670,00	23 670,00	23 670,00	23 670,00	23 670,00	23 670,00
4120				Składowki na Fundusz Pracy	3 540,00	3 540,00	3 540,00	3 540,00	3 540,00	3 540,00	3 540,00	3 540,00	3 540,00	3 540,00	3 540,00	3 540,00	3 540,00	3 540,00	3 540,00	3 540,00
4210				Zakup materiałów i wyposażenia	15 300,00	15 300,00	15 300,00	15 300,00	15 300,00	15 300,00	15 300,00	15 300,00	15 300,00	15 300,00	15 300,00	15 300,00	15 300,00	15 300,00	15 300,00	15 300,00
4280				Zakup energii	2 600,00	2 600,00	2 600,00	2 600,00	2 600,00	2 600,00	2 600,00	2 600,00	2 600,00	2 600,00	2 600,00	2 600,00	2 600,00	2 600,00	2 600,00	2 600,00
4440				Opłaty na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00	6 000,00
75050				Spis powszechny	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00
2010				Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkiem gmin) ustawami	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00	35 415,00
4010				Wynagrodzenia osobowe pracowników	10 400,00	10 400,00	10 400,00	10 400,00	10 400,00	10 400,00	10 400,00	10 400,00	10 400,00	10 400,00	10 400,00	10 400,00	10 400,00	10 400,00	10 400,00	10 400,00
4110				Składowki na ubezpieczenia społeczne	4 410,00	4 410,00	4 410,00	4 410,00	4 410,00	4 410,00	4 410,00	4 410,00	4 410,00	4 410,00	4 410,00	4 410,00	4 410,00	4 410,00	4 410,00	4 410,00
4120				Składowki na Fundusz Pracy	713,00	713,00	713,00	713,00	713,00	713,00	713,00	713,00	713,00	713,00	713,00	713,00	713,00	713,00	713,00	713,00
4170				Wynagrodzenia bezosobowe	10 684,00	10 684,00	10 684,00	10 684,00	10 684,00	10 684,00	10 684,00	10 684,00	10 684,00	10 684,00	10 684,00	10 684,00	10 684,00	10 684,00	10 684,00	10 684,00
4210				Zakup materiałów i wyposażenia	1 000,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00	1 000,00

4350	Opłaty z tytułu zakupu usług telekomunikacyjnych (telefonii komórkowej)	2 100,00	2 100,00	2 100,00	0,00	0,00	2 100,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
4370	Opłaty z tytułu zakupu usług telekomunikacyjnych (telefonii stacjonarnej)	1 350,00	1 350,00	1 350,00	0,00	0,00	1 350,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4410	Podróże służbowe krajowe	150,00	150,00	150,00	0,00	0,00	150,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4430	Różne opłaty i składki	2 223,00	2 223,00	2 223,00	0,00	0,00	2 223,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4440	Opłaty na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych	5 463,00	5 463,00	5 463,00	0,00	0,00	5 463,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4700	Szkolenia pracowników niebędących członkami korpusu służby cywilnej	500,00	500,00	500,00	0,00	0,00	500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4740	Zakup materiałów papierowych do sprzętu biurowego i urządzeń kserograficznych	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4750	Zakup akcesoriów komputerowych, w tym programów i licencji	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
05212	Świadczenia rodzinne, świadczenia z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego	13 630 000,00	13 630 000,00	13 630 000,00	561 560,00	466 117,00	65 475,00	13 079 410,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2010	Działanie celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkiem gmin) ustawami	13 630 000,00	13 630 000,00	13 630 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
3020	Wydatki osobowe niezaliczone do wynagrodzeń	540,00	540,00	540,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
3110	Świadczenia społeczne	13 077 870,00	13 077 870,00	13 077 870,00	0,00	0,00	0,00	13 077 870,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4010	Wynagrodzenia osobowe pracowników	238 300,00	238 300,00	238 300,00	238 300,00	238 300,00	238 300,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4040	Dodatkowe wynagrodzenia roczne	20 000,00	20 000,00	20 000,00	20 000,00	20 000,00	20 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4110	Składki na ubezpieczenia społeczne	183 600,00	183 600,00	183 600,00	183 600,00	183 600,00	183 600,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4120	Składki na Fundusz Pracy	6 640,00	6 640,00	6 640,00	6 640,00	6 640,00	6 640,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4170	Wyroczczenia bezosobowe	7 377,00	7 377,00	7 377,00	7 377,00	7 377,00	7 377,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4210	Zakup materiałów i wyposażenia	16 400,00	16 400,00	16 400,00	16 400,00	16 400,00	16 400,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4300	Zakup usług pocztowych	37 869,00	37 869,00	37 869,00	37 869,00	37 869,00	37 869,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4370	Opłaty z tytułu zakupu usług telekomunikacyjnych (telefonii stacjonarnej)	3 500,00	3 500,00	3 500,00	3 500,00	3 500,00	3 500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4400	Opłaty za administrowanie i czynsze za budynki, lokale i pomieszczenia parterowe	15 604,00	15 604,00	15 604,00	15 604,00	15 604,00	15 604,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4410	Podróże służbowe krajowe	750,00	750,00	750,00	750,00	750,00	750,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4430	Różne opłaty i składki	200,00	200,00	200,00	200,00	200,00	200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4440	Opłaty na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych	8 050,00	8 050,00	8 050,00	8 050,00	8 050,00	8 050,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4700	Szkolenia pracowników niebędących członkami korpusu służby cywilnej	3 000,00	3 000,00	3 000,00	3 000,00	3 000,00	3 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4740	Zakup materiałów papierowych do sprzętu biurowego i urządzeń kserograficznych	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4750	Zakup akcesoriów komputerowych, w tym programów i licencji	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
05213	Składki na ubezpieczenia zdrowotne opłacane za osoby pobierające świadczenia z pomocy społecznej, składka świadczenia rodzinne oraz za osoby uczęszczające w zespole w centrum integracji społecznej	37 000,00	37 000,00	37 000,00	37 000,00	37 000,00	37 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2010	Działanie celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkiem gmin) ustawami	37 000,00	37 000,00	37 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4130	Składki na ubezpieczenia zdrowotne	37 000,00	37 000,00	37 000,00	37 000,00	37 000,00	37 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
05219	Dotyczy pomocy społecznej	4 000,00	4 000,00	4 000,00	4 000,00	4 000,00	4 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

Uzasadnienie

Zmiana uchwały budżetowej wynika z następujących przyczyn:

- 1 Zmniejsza się dochody budżetu z tytułu:
 - a) subwencji oświatowej zgodnie z decyzją Ministra Finansów o kwotę **374.081 zł**
 - b) dotacji z Województwa Pomorskiego na opłacenie składki na ubezpieczenie zdrowotne za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej o kwotę **1.100 zł**
 - c) planowanej dotacji z Urzędu Marszałkowskiego na zadanie „Budowa boiska Orlik - 2012 przy Zespole Szkół Nr 7 w Chojnicach o kwotę **233.000 zł**
- 2 Zwiększa się dochody z tytułu udziałów gminy w podatku dochodowym od osób fizycznych o kwotę **720.000 zł**
- 3 W planie finansowym Urzędu zwiększa się wydatki bieżące z zakresu kultury i sportu przeznaczając środki:
 - a) na stypendia dla sportowców o kwotę **300.000 zł**
 - b) na nagrody dla sportowców w kwocie **20.000 zł**
 - c) zakupy materiałów o kwotę **20.000 zł**
 - d) opłacenie energii zużytej do oświetlenia boisk Orlik o kwotę **20.000 zł**
 - e) na realizację imprez kulturalnych i utrzymanie Baszty przy ul. Sukienników o kwotę **248.000 zł**
 - f) na dotacje dla stowarzyszeń realizujących zadania z zakresu wypoczynku letniego dzieci, promocji zdrowia oraz współpracy zagranicznej w kwocie **32.000 zł**
- 4 Udziela się dopłaty bezzwrotnej na rzecz Centrum Park Spółka z o.o. w Chojnicach z przeznaczeniem środków na:
 - a) pokrycie kosztów wynajmu pomieszczeń dla stowarzyszeń o kwotę **100.000 zł**
 - b) naukę pływania na godzinach wychowania fizycznego uczniów szkół gminnych o kwotę **300.000 zł**
- 5 Zwiększa się wydatki w planie finansowym Urzędu Miejskiego z tytułu przeznaczenia środków na:
 - a) promocję samorządu w kwocie **70.000 zł**
 - b) remonty w szkołach o kwotę **600.000 zł**
 - c) wkład własny środków przeznaczonych na stypendia socjalne dla uczniów w kwocie **100.000 zł**
 - d) pokrycie kosztów likwidacji kolizji (przesunięcia sieci gazowej) na działkę przeznaczoną do sprzedaży w kwocie **50.000 zł**
 - e) koszty transportu darów w kwocie **18.000 zł**
 - f) zwrot subwencji oświatowej za 2010 r. otrzymanej w nadmiernej wysokości w kwocie **57.972 zł**
 - g) oczyszczanie miasta w kwocie **100.000 zł**
 - h) utrzymanie zieleni miejskiej w kwocie **35.000 zł**
 - i) opłacenie robót publicznych o kwotę **60.000 zł**
 - j) zakup materiałów drogowych i usługi remontowe o kwotę **40.000 zł**
 - k) remonty urządzeń kanalizacji deszczowej o kwotę **100.000 zł**
 - l) fundusz socjalny dla emerytowanych pracowników przedszkoli o kwotę **300 zł**
- 6 Zwiększa się wydatki bieżące Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej o kwotę **70.000 zł** przeznaczając środki na opłacenie posiłków i świadczenie usług opiekuńczych.
- 7 Zwiększa się wydatki inwestycyjne tytułem wprowadzenia zadania:

– „Budowa ulicy i kolektora deszczowego w ul. Zamieście, Bieszka, Baczyńskiego, Długosza, Prusa” w kwocie	1.800.000 zł
– „Budowa ul. Porzeczkowej wraz z odwodnieniem w kwocie	1.200.000 zł
– Budowa ul. Stromej i Weterynaryjnej w kwocie	1.200.000 zł
– Budowa ul. Zamieście z płyt betonowych w kwocie	300.000 zł
– Budowa ul. Łukowicza w kwocie	200.000 zł
– Przebudowa ul. Morozowa w kwocie	400.000 zł
– Dotacja na inwestycję "Jezuici bez Jezuitów - II etap restauracji obiektów dziedzictwa kulturowego w Chojnicach dla Parafii Rzymskokatolickiej p.w. Św. J. Chrzyciciela w kwocie	437.500 zł
– Dotacja na odbudowę Baszty - Stara Plebania dla Parafii Rzymskokatolickiej p.w. Św. J. Chrzyciciela w kwocie	50.000 zł
8 Zmienia się kwoty nakładów na zadaniach:	
a) wprowadza się zadanie „Przebudowa ul. Składowej i odcinek ul. Grunowo w Chojnicach wraz z budową kanalizacji deszczowej i oświetlenia - II etap” w kwocie	130.000 zł
a zmniejsza się nakłady na zadaniu „Budowa ul. Lipowej wraz z odwodnieniem”	
b) zwiększa się nakłady na zadaniach:	
– „Budowa boiska piłkarskiego ze sztuczną trawą przy ul. Rzepakowej o kwotę	140.000 zł
– „Budowa boiska Orlik - 2012 przy Zespole Szkół nr 7 w Chojnicach o kwotę	630.000 zł
– „Zagospodarowanie Parku 1000-Lecia w Chojnicach o kwotę	1.000.000 zł
– „Zakup nieruchomości o kwotę	300.000 zł
– „Porządkowanie gospodarki wodami opadowymi zrzucanymi do Strugi Jarcewskiej o kwotę	100.000 zł
c) zmniejsza się nakłady na zadaniu:	
– „Pomoc finansowa dla Powiatu Chojnickiego na wykonanie projektu przebudowy ul. Zielonej, Derdowskiego, Mickiewicza, Wysokiej o kwotę	130.000 zł
– „Budowa utwardzonych dróg osiedlowych” o kwotę	2.000.000 zł
9 Źródłem finansowania powyższych zmian jest:	
– zmniejszenie rezerwy ogólnej o kwotę	185.000 zł
– zmniejszenie środków na dotacje na ochronę zabytków o kwotę	40.000 zł
– zmniejszenie w oświacie środków przeznaczonych na zakup usług o kwotę	300.000 zł
– wolne środki w kwocie	7.330.853 zł
10 Zmniejsza się wydatki majątkowe a zwiększa się wydatki bieżące na zadaniu „Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu mieszkańców Chojnic” w kwocie	866.039 zł
Jednocześnie zmienia się paragrafy dochodów z budżetu Unii Europejskiej i z budżetu państwa związane z realizacją tego przedsięwzięcia, z inwestycyjnych na bieżące.	
11 Przenosi się środki między paragrafami wydatków w planie finansowym MOPS na zadaniu „Integracja społeczna mieszkańców Chojnic korzystających z pomocy społecznej” w ramach programu unijnego w kwocie	5.438 zł
12 W planie finansowym Urzędu Miejskiego zmniejsza się wydatki bieżące w oświacie a zwiększa w sporcie na dotacje dla stowarzyszeń w kwocie	20.000 zł
13 Zwiększa się dochody i wydatki budżetu z tytułu dotacji z Głównego Urzędu Statystycznego na zadanie zleczone przeprowadzenie spisu powszechnego w kwocie	35.415 zł

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Mirosław Janowski

Uchwała Nr VI./11
Rady Miejskiej w Chojnicach
z dnia 21 marca 2011 r.

w sprawie: zmiany wieloletniej prognozy finansowej na lata 2011 do 2043 r.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15, ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tj. Dz. U. z 2001 r. nr 142, poz. 1591, z 2002 r. nr 23, poz. 220, nr 62, poz. 558, nr 113 poz. 984, nr 153, poz. 1271, nr 214, poz. 1806, z 2003 r. nr 80, poz. 717, nr 162, poz. 1568; z 2004 r. nr 102, poz. 1055, nr 116, poz. 1203, nr 167, poz. 1759; z 2005 r. nr 172, poz. 1441 i nr 175, poz. 1457; z 2006 r. nr 17, poz. 128 i nr 181, poz. 1337; z 2007 r. nr 48, poz. 327, nr 138, poz. 974 i nr 173, poz. 1218; z 2008 r. nr 180, poz. 1111 i nr 223, poz. 1458; z 2009 r. nr 52, poz. 420 i nr 157, poz. 1241 oraz z 2010 r. nr 28, poz. 142 i 146 i nr 106, poz. 675) art. 226, art. 227, art. 228, art. 230 ust. 6 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 157, poz. 1240 oraz z 2010 r. nr 28, poz. 146; nr 96, poz. 620, nr 123, poz. 835 i nr 152, poz. 1020.) uchwała się, co następuje:

§ 1. W Uchwale nr III/27/10 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 30 grudnia 2010 r. w sprawie przyjęcia wieloletniej prognozy finansowej na lata 2011 do 2043 r. zmienionej uchwałą nr IV/39/11 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 14 lutego 2011 r. dokonuje się zmian:

- załącznik nr 1 otrzymuje brzmienie załącznika nr 1 do niniejszej uchwały.
- załącznik nr 2 otrzymuje brzmienie załącznika nr 2 do niniejszej uchwały.

§ 2. Wykonanie uchwały zleca się Burmistrzowi Miasta Chojnice.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

BURMISTRZ MIASTA
CHOJNICE
Stary Rynek 1
89-600 Chojnice

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Mirosław Janowski

Opinia prawna

Projekt uchwały odpowiada przepisom prawa

Dyrektor Generalny
Sekretarz Miasta

mgr Robert Wajlonis

nr	Wyszczególnienie	Wykonanie na 31.12.2008r.	Wykonanie na 30.09.2010r.	Plan na 2011r.	Plan na 2012r.	Plan na 2013r.	Plan na 2014r.	Plan na 2015r.	Plan na 2016r.	Plan na 2017r.	Plan na 2018r.	Plan na 2019r.	Plan na 2020r.	Plan na 2021r.	Plan na 2022r.	Plan na 2023r.	Plan na 2024r.	Plan na 2025r.	Plan na 2026r.
VIII	Prognostyczny wyliczenia kredyty, pożyczki i obligacje zaciągnięte na wyprzedzające finansowanie działań z udziałem środków pochodzących z budżetu UE	29 125 000	53 681 800	54 861 900	61 187 000	41 612 100	33 862 200	25 322 300	17 980 400	11 963 500	6 569 000	2 492 000	709 000	0	0	0	0	0	0
	inny dług do spłaty w danym roku, w tym: dług spłacony z nadwyżki budżetowej, pożyczki z lat poprzednich, spłaconych pożyczek i w innych środkach (pomniejszonych o pożyczki do udzielenia)	3 739 229	4 370 000	6 430 900	8 574 900	9 574 900	7 749 900	6 539 900	7 341 900	6 016 900	5 454 500	4 017 000	1 792 000	700 000	0	0	0	0	0
IX	Spisob finansowania długów w ramach długim (kredytem, pożyczką, obligacjami)	3 002 350	3 356 657	6 000	3 674 900	8 574 900	7 749 900	8 539 900	7 341 900	6 016 900	5 454 500	4 017 000	1 792 000	700 000	0	0	0	0	0
X	Relacja z art. 169 ustawy o finansach publicznych z dnia 30 czerwca 2005r o finansach publicznych, po wyliczeniach (max 15%)	5,25%	6,01%	10,32%	12,25%	11,61%													
XI	Relacja z art. 170 ustawy o finansach publicznych, po wyliczeniach (max 60%)	30,70%	39,55%	53,00%	49,22%	37,54%													
XII	Suma kwot do spłaty rat kredytów i pożyczek + w.r.p (spłata rat kredytów i pożyczek oraz wykup papierów wartościowych + adrekski + polonjalna spłata kwot wynikających z udzielonych pożyczek i gwarancji) / dochody ogółem danego roku	4 899 570	5 746 645	10 664 031	12 708 722	12 673 516	10 245 724	10 074 455	9 640 092	7 744 959	6 741 896	4 678 163	2 376 725	1 680 574	446 497	447 997	446 715	119 130	120 740
XIII	Relacja bazowa do wyliczenia indywidualnego limitu - wydatki (bieżące) / dochody ogółem dla danego roku	0,1917	0,4037	0,4164	0,1233	0,1557	0,1216	0,0669	0,0902	0,1052	0,1038	0,1096	0,0661	0,0874	0,0877	0,0877	0,0877	0,0806	0,0906
XIV	Indywidualny limit zadłużenia			0,1031	0,0556	0,0621	0,1085	0,1335	0,1247	0,1059	0,1004	0,1044	0,1078	0,1016	0,0945	0,0872	0,0876	0,0877	0,0887
XV	Relacja o której mowa w art. 243 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009r o finansach publicznych - nie może być ze znakiem "minus" (roz. XIV - poz. XII)			-0,0001	-0,0606	-0,0540	0,0124	0,0270	0,0320	0,0322	0,0369	0,0587	0,0552	0,0504	0,0503	0,0530	0,0535	0,0566	0,0576
XVI	Kwota kontrolna zachowania zasady określonej w art. 243 - wyrażona kwotowo wielkość wierzach XV			-10,352	-6 925 612	-5 905 160	1 306 430	2 761 828	3 331 139	3 366 435	3 916 293	6 268 950	8 930 405	9 589 303	9 653 402	8 980 905	9 104 200	9 535 757	9 741 452
XVII	Relacja z art. 242 ust. 1 lit. (białoczy bieżąca + nadwyżka budżetowa z lat poprzednich + wolne środki - wydatki bieżące)			-8 451 721	2 769 079	8 259 538	5 632 028	5 777 393	5 989 763	6 654 662	7 181 670	7 695 502	8 060 425	8 253 836	8 378 154	8 487 617	8 560 863	8 931 331	9 073 533

Plan na 2027r.	Plan na 2028r.	Plan na 2029r.	Plan na 2030r.	Plan na 2031r.	Plan na 2032r.	Plan na 2033r.	Plan na 2034r.	Plan na 2035r.	Plan na 2036r.	Plan na 2037r.	Plan na 2038r.	Plan na 2039r.	Plan na 2040r.	Plan na 2041r.	Plan na 2042r.	Plan na 2043r.
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
122 390	124 100	125 650	127 640	129 550	131 500	133 470	135 470	137 500	139 560	141 660	143 780	145 940	148 130	150 350	129 100	85 623
0,0905	0,0905	0,0904	0,0903	0,0903	0,0902	0,0902	0,0901	0,0901	0,0900	0,0899	0,0899	0,0898	0,0898	0,0897	0,0896	0,0901
0,0906	0,0905	0,0905	0,0905	0,0904	0,0903	0,0903	0,0902	0,0902	0,0901	0,0901	0,0900	0,0899	0,0899	0,0898	0,0898	0,0898
0,0906	0,0905	0,0904	0,0904	0,0903	0,0902	0,0902	0,0901	0,0901	0,0900	0,0899	0,0899	0,0898	0,0897	0,0897	0,0896	0,0891
9 950 208	10 150 990	10 240 151	10 341 050	10 432 498	10 524 132	10 628 461	10 721 841	10 816 019	10 923 265	11 019 233	11 120 537	11 226 291	11 324 890	11 437 260	11 563 760	11 717 972
9 166 633	9 280 621	9 355 526	9 451 357	9 546 044	9 645 678	9 744 297	9 843 872	9 944 443	10 046 019	10 148 574	10 252 163	10 356 770	10 462 415	10 569 100	10 700 360	10 854 930

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Mirosław Janowski

WYKAZ PRZEDSIĘWZIĘĆ DO WIELOLETNIEJ PROGNOZY FINANSOWEJ NA LATA 2011 - 2043

Lp.	Nazwa i cel przedsięwzięcia	Jednostka organizacyjna odpowiedzialna na za realizację lub koordynująca wykonanie przedsięwzięcia	Okres realizacji od - do	Źródła finansowania	Łączne nakłady finansowe	Nakłady poniesione w latach poprzednich	Limit zobowiązań	Przewidywane wykonanie	Limit wydatków w poszczególnych latach				
									2010	2011	2012	2013	2014
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11			
I.	Przedsięwzięcia w ramach <u>wydatków bieżących</u> , o których mowa w art. 226, ust. 4 pkt 1, 2 i 3 ufp, w tym:				27 535 920		27 535 920	28 060	7 226 524	6 552 162	433 407		
1	Programy, projekty, zadania, z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 (UE), w tym:				1 757 511		1 757 511	28 060	1 130 324	284 966	314 161	0	
	Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu mieszkańców Chojnic	UM	2010-2013	• UE	275 586 222 291 1 259 634		275 586 222 291 1 259 634	16 160 1 785 10 115	169 551 144 116 816 657	42 747 36 334 205 885	47 128 40 056 226 977		
B	Programy, projekty, zadania zawarte na podstawie umów o partnerstwie publiczno-prywatnym, w tym:				0		0	0	0	0	0	0	
C	Umowy wieloletnie, których realizacja jest niezbędna do zapewnienia ciągłości działania jednostek, w tym:				18 000 000		18 000 000	0	6 000 000	6 000 000	6 000 000	0	
1	Przewidywane wydatki	UM	2011-2013		18 000 000		18 000 000		6 000 000	6 000 000	6 000 000		

13	Budowa Chojnickiego Centrum Kultury	UM	2010-2014	12 604 026		12 604 026	4 026	600 000	4 000 000	4 000 000	4 000 000
14	Modernizacja cmentarza komunalnego	UM	2008-2012	190 044	8 000	182 044	28 000		154 044		
15	Rozbudowa systemu monitoringu od ronda Solidarności do ODJ Kolejarsz	UM	2010-2020	719 810		719 810	7 000	12 810			
16	Budowa kanalizacji teletechnicznej kablowej do baszty przy ul. Podmurnej	UM	2009-2010	29 910	3 660	26 250	610	25 640			
17	Przebudowa budynku Szkoły Podstawowej nr 5	UM	2010-2019	2 060 000		2 060 000	59 000				
18	Porządkowanie gospodarki wodami opadowymi z zaliczonymi do Strugi Jarcewskiej	UM	2010-2011	243 912		243 912	23 912	220 000			
19	Budowa kanalizacji deszczowej w ul. Sybraków - dokumentacja	UM	2008-2020	1 207 198	7 198	1 200 000					
20	Modernizacja kwatery na składowisku w Nowym Dworze	UM	2009-2011	77 741	53 424	24 317	7 320	16 997			
21	Rekultywacja 15-tu składowisk odpadów komunalnych zlokalizowanych na obszarze działania ZZO w Nowym Dworze		2009-2015	1 046 773	4 332	1 042 441		8 528	310	800 061	215 934
		UE		23 798		23 798		8 654	4 327	4 327	4 327
22	Wnieście udziałów do spółki Zakład Zagospodarowania Odpadów Społecznych z o.o. w Nowym Dworze k/ Angowic		2008-2012	3 080 100	182 700	2 897 400	965 800	965 800	965 800	2 000 000	2 000 000
		UE		7 945 758		7 945 758	65 758	3 880 000	2 000 000	2 000 000	2 000 000
23	Zagospodarowanie Parku 1000-Lecia w Chojnicach		2010-2013	1 120 000		1 120 000		1 120 000			
		UE		1 850 000	68 945	1 781 055					
25	Budowa boiska piłkarskiego ze szluczną trawą przy ul. Rzepakowej		2009-2011	2 742 894	6 100	2 736 794	1 039 206	1 697 588			
		UE		15 230		15 230	15 230				
26	Budowa boiska Orlik - 2012 przy Zespole Szkół Nr 7 w Chojnicach		2010-2011	1 197 000		1 197 000	30 000	1 167 000			
		UE		100 000		100 000		100 000			
27	Budowa boiska Orlik - 2012 przy Szkole Podstawowej Nr 5		2012	333 000		333 000		333 000		834 000	
		UE		834 000		834 000					
28	Budowa boiska wielofunkcyjnego przy Szkole Podstawowej nr 1 i Gimnazjum Nr 2		2013	333 000		333 000		333 000		333 000	
		UE		500 000		500 000				500 000	
29	Zwiększenie atrakcyjności turystycznej Powiatu Chojnickiego poprzez budowę mostu zwodzonego w miejscowości Małe Swornegacie w ramach programu Kaszubska Marszruta		2011-2012	737 812		737 812		287 329	450 483		
		UE									
30	Budowa ul. Bizoskwiniovej	UM	2010-2018	1 723 000	23 000	1 700 000					
31	Budowa kanalizacji deszczowej w ul. Brzechwy, Skargi, Lenartowicza, Przybostia, Jastruna	UM	2010-2018	1 521 350	21 350	1 500 000					
					2 208 057						

B	Programy, projekty, zadania zawarte na podstawie umów o partnerstwie publiczno-prywatnym, w tym:	0		0	0	0	0	0	0	0	0
		0		0							
		0		0							
III.	SUMA (poz. I +poz. II)	97 726 209		95 518 152	2 862 366	21 868 947	15 468 658	15 733 456	5 667 694		

UE Środki z Unii Europejskiej

● Inne środki obce

PCH Powiat Chojnicki

0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
1 925 018	3 416 697	5 481 234	5 048 374	8 095 548	5 672 721	444 837	446 407	447 997	446 715	119 130	120 740	122 390	124 100							

0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
125 850	127 640	129 550	131 500	133 470	135 470	137 500	139 560	141 660	143 780	145 940	148 130	150 350	129 100	85 623				

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Mirosław Janowski

Uzasadnienie

Zmiana Wieloletniej Prognozy Finansowej na lata 2011 do 2043 r. wynika z następujących przyczyn:

- 1 Wprowadza się zmiany budżetu po stronie dochodów i wydatków w 2011 r.
- 2 Wprowadza się nowe przedsięwzięcie:
 - Budowa kanalizacji deszczowej w ul. Brzechwy, Skargi, Lenartowicza, Przybosia, Jastruna” w kwocie **1.723.000 zł**
 - Budowa ul. Brzoskwiniowej **1.521.350 zł**

W 2010 roku została wykonana dokumentacja na wykonanie tych zadań. Realizację planuje się na rok 2018., co zwiększyło środki na wydatki majątkowe jednoroczne o kwotę **1.084.316 zł**
(w 2018 z przedsięwzięć zdjęto na kwotę 4.284.316 a wprowadzono w kwocie 3.200.000 zł)
- 3 Następujące zadania wykazują zmiany wartości kosztorysowych:
 - a) Zwiększa się wartość kosztorysową zadania:
 - Budowa boiska piłkarskiego ze sztuczną trawą przy ul. Rzepakowej o kwotę **140.000 zł**
 - Budowa boiska Orlik - 2012 przy Zespole Szkół Nr 7 w Chojnicach o kwotę **630.000 zł**
 - Zagospodarowanie Parku 1000-Lecia w Chojnicach o kwotę **1.000.000 zł**
 - Budowa ul. Lipowej wraz z odwodnieniem o kwotę **130.000 zł**
 - b) zmniejsza się wartość kosztorysową zadania:
 - Budowa ul. Porzeczkowej wraz z odwodnieniem o kwotę **325.700 zł**
 - Budowa ulicy i kolektora deszczowego w ul. Zamieście, Bieszka, Baczyńskiego, Długosza, Prusa **958.616 zł**
 - c) wykreślono zadanie inwestycyjne „Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu mieszkańców Chojnic”, którego wartość zwiększa przedsięwzięcia w wydatkach bieżących.
- 4 W 2012 roku zwiększono kwotę wynagrodzeń jednocześnie zmniejszając wydatki majątkowe jednoroczne o kwotę **149.472 zł**

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Miroslaw Janowski

Uchwała Nr VI./11
Rady Miejskiej w Chojnicach
 z dnia 21 marca 2011 r.

w sprawie zaciągnięcia kredytu bankowego na sfinansowanie deficytu budżetowego oraz na spłatę wcześniej zaciągniętych pożyczek i kredytów.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 9 lit. c i art. 58 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591, z 2002r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 214, poz. 1806, Nr 153, poz. 1271, z 2003r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568, z 2004r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203 i Nr 167, poz. 1759, z 2005r. Nr 172, poz. 1441 i Nr 175, poz. 1457, z 2006r. Nr 17, poz. 128 i Nr 181, poz. 1337, z 2007 r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974, Nr 173, poz. 1218, z 2008 r. Nr 180, poz. 1111, Nr 223, poz. 1458, z 2009 r. Nr 52, poz. 420, Nr 157, poz. 1241; z 2010 r. Nr 28, poz. 142 i 146, Nr 106, poz. 675, Nr 40, poz. 230).

uchwała się, co następuje:

§ 1. Postanawia zaciągnąć w 2011 roku długoterminowy kredyt bankowy na okres 10 lat w wysokości **6.550.000 zł** (słownie: sześćmilionówpięćsetpięćdziesiąttysięcyzł) na sfinansowanie planowanego deficytu budżetowego oraz spłatę rat wcześniej zaciągniętych pożyczek i kredytów.

§ 2. Spłata kredytu nastąpi z dochodów własnych gminy z wyjątkiem;

- dotacji na zadania zlecone,
- dotacji otrzymanych w drodze porozumień,
- dotacji na dofinansowanie zadań własnych.

§ 3. Zabezpieczeniem kredytu będzie weksel „in blanco”.

§ 4. Wykonanie uchwały zleca się Burmistrzowi Miasta Chojnice.

§ 5. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

BURMISTRZ MIASTA
 CHOJNICE
 Stary Rynek 1
 89-600 Chojnice

Przewodniczący
 Rady Miejskiej

Miroslaw Janowski

Uzasadnienie

Zaciągnięcie komercyjnego długoterminowego kredytu bankowego wynika z konieczności sfinansowania planowanego deficytu budżetowego roku 2011 oraz spłaty wcześniej zaciągniętych pożyczek i kredytów. Kredyt planuje się spłacić w ratach w ciągu od 2015 roku do 2020 r.

Opinia prawna

Projekt uchwały odpowiada przepisom prawa. Nie wnoszę uwag.

Dyrektor Generalny
 Sekretarz Miasta

mgr Robert Wajlonis

UCHWAŁA NR V/.../11
RADY MIEJSKIEJ W CHOJNICACH
z dnia 21 marca 2011r.

zmieniająca uchwałę Nr II/13/10 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 13 grudnia 2010r. w sprawie określenia stawek podatku od nieruchomości i wprowadzenia innych zwolnień niż określone w ustawie.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 8 i art. 41 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591; z 2002r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 214, poz. 1806, Nr 153, poz. 1271; z 2003r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568; z 2004r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203 i Nr 167, poz. 1759; z 2005r. Nr 172, poz. 1441 i Nr 175, poz. 1457; z 2006r. Nr 17, poz. 128 i Nr 181, poz. 1337; z 2007r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974 i Nr 173, poz. 1218; z 2008r. Nr 180, poz. 1111 i Nr 223, poz. 1458; z 2009r. Nr 52, poz. 420 i Nr 157, poz. 1241 oraz z 2010r. Nr 28, poz. 142 i 146, Nr 40, poz. 230 i Nr 106, poz. 675) i art. 7 ust. 3 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (tekst jednolity: Dz.U. z 2010r. Nr 95, poz. 613, Nr 96, poz. 620, Nr 225, poz. 1461 i Nr 226, poz. 1475) uchwała się, co następuje:

§ 1. W uchwale Nr II/13/10 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 13 grudnia 2010r. w sprawie określenia stawek podatku od nieruchomości i wprowadzenia innych zwolnień niż określone w ustawie, w § 2 dodaje się pkt 5 w brzmieniu: „5) *Powierzchnie zajęte przez uczelnie, za wyjątkiem przedmiotów opodatkowania zajętych na działalność gospodarczą nie związaną z nauczaniem.*”.

§ 2. Wykonanie uchwały zleca się Burmistrzowi Miasta Chojnice.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Pomorskiego.

BURMISTRZ MIASTA
CHOJNICE
Stary Rynek 1
89-600 Chojnice

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Miroslaw Janowski

Uzasadnienie

Podjęcie uchwały związane jest z tworzeniem równych szans rozwoju i funkcjonowania uczelni na terenie miasta Chojnice, także w sytuacji podatnika, który prowadzi działalność dydaktyczną w zakresie szkolnictwa wyższego, w nieruchomości nie będącej jego własnością.

Uczelnie, będące właścicielami nieruchomości korzystają z ustawowego zwolnienia z podatku od nieruchomości.

Ponadto podjęcie uchwały pozwoli na stworzenie warunków na powstanie nowych uczelni na terenie miasta Chojnice.

Opinia prawna

Projekt uchwały odpowiada przepisom prawa. Nie wnoszę uwag.

~~Dyrektor Generalny
Urzędu Miasta~~
mgr Robert Woźniak

UCHWAŁA NR V/.../11
RADY MIEJSKIEJ W CHOJNICACH
z dnia 21 marca 2011r.

w sprawie powołania składów osobowych komisji stałych Rady Miejskiej.

Na podstawie art. 21 ust. 1, art. 22 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591; z 2002r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 214, poz. 1806, Nr 153, poz. 1271; z 2003r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568; z 2004r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203 i Nr 167, poz. 1759; z 2005r. Nr 172, poz. 1441 i Nr 175, poz. 1457; z 2006r. Nr 17, poz. 128 i Nr 181, poz. 1337; z 2007r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974 i Nr 173, poz. 1218; z 2008r. Nr 180, poz. 1111 i Nr 223, poz. 1458; z 2009r. Nr 52, poz. 420 i Nr 157, poz. 1241 oraz z 2010r. Nr 28, poz. 142 i 146, Nr 40, poz. 230 i Nr 106, poz. 675) uchwała się, co następuje:

§ 1. Powołuje się następujące składy osobowe komisji stałych Rady Miejskiej w Chojnicach:

1) Komisja Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej:

–;
–;
... ..;

2) Komisja Ochrony Środowiska:

–;
–;
... ..;

§ 2. Wykonanie uchwały powierza się Przewodniczącemu Rady Miejskiej.

§ 3. W uchwale Nr II/9/10 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 13 grudnia 2010r. w sprawie powołania składów osobowych komisji stałych Rady Miejskiej, w § 1 uchyla się pkt 2.

§ 4. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący
Rady Miejskiej

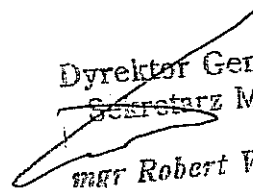
Miroslaw Janowski

Uzasadnienie

Uchwałą Nr III/34/10 z dnia 30 grudnia 2011r. Rada Miejska w Chojnicach zmieniła Statut Miasta Chojnice m.in. w zakresie komisji stałych, powołując Komisję Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej oraz Komisję Ochrony Środowiska. Uchwała powyższa została ogłoszona w Dz.Urz.Woj.Pom. z 2011r. Nr 26, poz. 586 i wchodzi w życie 21 marca 2011r. W związku z powyższym należy ustalić składy osobowe tychże komisji.

Opinia prawna

Projekt uchwały odpowiada przepisom prawa.


Dyrektor Generalny
Secretarz Miasta
mgr Robert Wajlonis

UCHWAŁA NR V/.../11
RADY MIEJSKIEJ W CHOJNICACH
z dnia 21 marca 2011r.

w sprawie wyboru przewodniczących komisji stałych.

Na podstawie art. 21 ust. 1, art. 22 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591; z 2002r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 214, poz. 1806, Nr 153, poz. 1271; z 2003r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568; z 2004r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203 i Nr 167, poz. 1759; z 2005r. Nr 172, poz. 1441 i Nr 175, poz. 1457; z 2006r. Nr 17, poz. 128 i Nr 181, poz. 1337; z 2007r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974 i Nr 173, poz. 1218; z 2008r. Nr 180, poz. 1111 i Nr 223, poz. 1458; z 2009r. Nr 52, poz. 420 i Nr 157, poz. 1241 oraz z 2010r. Nr 28, poz. 142 i 146, Nr 40, poz. 230 i Nr 106, poz. 675) uchwała się, co następuje:

§ 1. Zatwierdza się wybór:

- 1) radnego na Przewodniczącego Komisji Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej;
- 2) radnego na Przewodniczącego Komisji Ochrony Środowiska.

§ 2. Wykonanie uchwały powierza się Przewodniczącemu Rady Miejskiej.

§ 3. W uchwale Nr II/10/10 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 13 grudnia 2010r. w sprawie wyboru przewodniczących komisji stałych, w § 1 uchyla się pkt 2.

§ 4. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Mirosław Janowski

Uzasadnienie

Uchwałą Nr III/34/10 z dnia 30 grudnia 2011r. Rada Miejska w Chojnicach zmieniła Statut Miasta Chojnice m.in. w zakresie komisji stałych, powołując Komisję Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej oraz Komisję Ochrony Środowiska. Uchwała powyższa została ogłoszona w Dz.Urz.Woj.Pom. z 2011r. Nr 26, poz. 586 i wchodzi w życie 21 marca 2011r. Zgodnie ze Statutem Miasta przewodniczącymi komisji wybierają jej członkowie ze swego grona, a wybór zatwierdza się w drodze uchwały.

Opinia prawna

Projekt uchwały odpowiada przepisom prawa.

Dyrektor Generalny
~~Secretaria Miasta~~

mgr Robert Wajlonis

**UCHWAŁA NR V/.../11
RADY MIEJSKIEJ W CHOJNICACH
z dnia 21 marca 2011r.**

**zmieniająca uchwałę Nr II/20/10 Rady Miejskiej w Chojnicach
z dnia 13 grudnia 2010r. w sprawie wynagrodzenia Burmistrza Miasta.**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 15 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591; z 2002r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 214, poz. 1806, Nr 153, poz. 1271; z 2003r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568; z 2004r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203 i Nr 167, poz. 1759; z 2005r. Nr 172, poz. 1441 i Nr 175, poz. 1457; z 2006r. Nr 17, poz. 128 i Nr 181, poz. 1337; z 2007r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974 i Nr 173, poz. 1218; z 2008r. Nr 180, poz. 1111 i Nr 223, poz. 1458; z 2009r. Nr 52, poz. 420 i Nr 157, poz. 1241 oraz z 2010r. Nr 28, poz. 142 i 146, Nr 40, poz. 230 i Nr 106, poz. 675), art. 36 ust. 3, art. 37 § 3 ustawy z dnia 21 listopada 2008r. o pracownikach samorządowych (Dz.U. Nr 223, poz. 1458; z 2009r. Nr 157, poz. 1241 oraz z 2010r. Nr 229, poz. 1494), § 6 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 18 marca 2009 roku w sprawie wynagradzania pracowników samorządowych (Dz.U. Nr 50, poz. 398 i Nr 220, poz. 1721) oraz art. 13 ust 1 pkt 2a ustawy budżetowej na rok 2011 z dnia 20 stycznia 2011r. (Dz.U. Nr 29, poz. 150) uchwała się, co następuje:

§ 1. W uchwale Nr II/20/10 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 13 grudnia 2010r. w sprawie wynagrodzenia Burmistrza Miasta § 1 otrzymuje brzmienie: „*§ 1. Przyznaje się Burmistrzowi Miasta dodatek specjalny w wysokości 40% wynagrodzenia zasadniczego i dodatku funkcyjnego, jednakże nie więcej niż 3.165 zł.*”.

§ 2. Wykonanie uchwały powierza się Sekretarzowi Miasta.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia, z mocą obowiązującą od 1 stycznia 2011r.

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Miroslaw Janowski

UZASADNIENIE

Obniżenie wynagrodzenia wynika z art.13 ust 1 pkt 2a ustawy budżetowej na rok 2011z dnia 20 stycznia 2011 r. (Dz. U. Nr 29, poz. 150). Kwota bazowa na 2011 r. dla osób zajmujących kierownicze stanowiska państwowe uległa obniżeniu do kwoty 1.766,46 zł. Z burmistrzem jako pracownikiem samorządowym zawarto porozumienie stron co do obniżenia wynagrodzenia od 01.01.2011 r.

Opinia prawna

Projekt uchwały odpowiada przepisom prawa.

~~Dyrektor Generalny
Samorządu Miasta~~
mgr Robert Wąflarski

UCHWAŁA NR VI/.../11
RADY MIEJSKIEJ W CHOJNICACH
z dnia 21 marca 2011r.

**w sprawie rozpatrzenia skargi dyrektorek przedszkoli niepublicznych
w Chojnicach na Burmistrza Miasta Chojnice.**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 15 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591; z 2002r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 214, poz. 1806, Nr 153, poz. 1271; z 2003r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568; z 2004r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203 i Nr 167, poz. 1759; z 2005r. Nr 172, poz. 1441 i Nr 175, poz. 1457; z 2006r. Nr 17, poz. 128 i Nr 181, poz. 1337; z 2007r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974 i Nr 173, poz. 1218; z 2008r. Nr 180, poz. 1111 i Nr 223, poz. 1458; z 2009r. Nr 52, poz. 420 i Nr 157, poz. 1241 oraz z 2010r. Nr 28, poz. 142 i 146, Nr 40, poz. 230 i Nr 106, poz. 675) oraz art. 229 pkt 3 ustawy z dnia 14 czerwca 1960r. – Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jednolity: Dz.U. z 2000r. Nr 98, poz. 1071; z 2001r. Nr 49, poz. 509; z 2002r. Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271 i Nr 169, poz. 1387; z 2003r. Nr 130, poz. 1188 i Nr 170, poz. 1660; z 2004r. Nr 162, poz. 1692; z 2005r. Nr 64, poz. 565, Nr 78, poz. 682 i Nr 181, poz. 1524; z 2008r. Nr 229, poz. 1539; z 2009r. Nr 195, poz. 1501 i Nr 216, poz. 1676) oraz z 2010r. Nr 40, poz. 230, Nr 182, poz. 1228 i Nr 254, poz. 1700) uchwała się, co następuje:

§ 1. Po rozpatrzeniu skargi z dnia 17.01.2011 r. na Burmistrza Miasta Chojnice złożonej przez dyrektorki przedszkoli niepublicznych w Chojnicach: Mirosławę Wardacką, Mirosławę Przybylak, Małgorzatę Szaszor, Elżbietę Stanke i Iwonę Szmaglińską oraz zapoznaniu się ze stanowiskiem Komisji Rewizyjnej Rady Miejskiej w Chojnicach w sprawie zarzutów postawionych w skardze, Rada Miejska uznaje skargę za bezzasadną, z przyczyn określonych w uzasadnieniu, stanowiącym załącznik do niniejszej uchwały.

§ 2. Wykonanie uchwały powierza się Przewodniczącemu Rady Miejskiej, zobowiązując go do przygotowania odpowiedzi i przesłania skarżącemu odpisu niniejszej uchwały wraz z załącznikiem.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Mirosław Janowski

Opinia prawna

Projekt uchwały odpowiada przepisom prawa. Nie wnoszę uwag.

DARCA PRAWNY
- 51 -
mgr Józef Czapiewski
B-d 402

UZASADNIENIE

Pismem z dnia 24 stycznia 2011r. Regionalna Izba Obrachunkowa w Gdańsku przekazała Przewodniczącemu Rady Miejskiej w Chojnicach skargę z dnia 17 stycznia 2011r. dyrektorek przedszkoli niepublicznych w Chojnicach: Mirosławy Wardackiej, Mirosławy Przybylak, Małgorzaty Szaszor, Elżbiety Stanke i Iwony Szmaglińskiej na Burmistrza Miasta Chojnice, który w ocenie skarżących, zarządzeniem nr 4/11 z dnia 10 stycznia 2011r., dokonał nieuzasadnionej interpretacji pojęcia „wydatki bieżące” w celu obniżenia dotacji przekazywanej przedszkolom niepublicznym. Regionalna Izba Obrachunkowa uznała się za niewłaściwą do rozpatrzenia skargi, ponieważ wspomniane zarządzenie dotyczy ustalenia wysokości dotacji, a nie zasad i zakresu przyznawania dotacji z budżetu jednostki samorządu terytorialnego.

Mając na uwadze tryb rozpatrywania skarg, a w szczególności terminy z nim związane, Przewodniczący przekazał skargę do zbadania i zaopiniowania przez Komisję Rewizyjną. Komisja Rewizyjna zapoznała się z dokumentacją dotyczącą przedmiotu skargi i stanowiskiem Sekretarza Miasta Roberta Wajlonisa oraz wysłuchała wyjaśnień Dyrektora Wydziału Edukacji, Wychowania i Zdrowia, Skarbnika Miasta i Dyrektora Wydziału Kontroli Wewnętrznej na posiedzeniu w dniu 25 lutego 2011r., uznając wspomnianą skargę za bezzasadną. Bowiernie zgodnie z art. 90 ust. 1 ustawy o systemie oświaty (Dz.U. 2004r. Nr 256, poz. 2572 ze zm.) niepubliczne przedszkola otrzymują dotację z budżetu gminy. Ustęp 2b tegoż artykułu precyzuje, iż dotacje dla niepublicznych przedszkoli przysługują na każdego ucznia w wysokości nie niższej niż 75% ustalonych w budżecie danej gminy wydatków bieżących ponoszonych w przedszkolach publicznych. Burmistrz Miasta Chojnice w wykonaniu uchwały Rady Miejskiej w Chojnicach Nr XLII/482/10 w sprawie trybu udzielania i rozliczania dotacji oraz tryb i zakres kontroli prawidłowości ich wykorzystania dla przedszkoli, innych form przedszkolnych, szkół podstawowych i gimnazjów, dla których organem prowadzącym jest organ inny niż Gmina Miejska Chojnice, wydał zarządzenie z 10.01.2011 nr 4/11 w sprawie wysokości dotacji dla placówek przedszkolnych za okres I-XII 2011r., mocą którego przyjmując za podstawę naliczania dotacji przewidzianej na jedno dziecko w roku 2011 w wysokości 468 złotych, określił wysokość dotacji dla poszczególnych placówek przedszkolnych w przewidywanym zestawieniu rocznym. Określenie wysokości dotacji nastąpiło na podstawie szacunkowej ilości dzieci i współczynnika wskazanego w cyt. art. 90 ust. 2b ustawy o systemie oświaty. Wskazana kwota 468 złotych stanowi bieżące wydatki ponoszone na jedno dziecko w przedszkolu publicznym. Wskazać należy w tym miejscu, iż zadaniem własnym gminy jest prowadzenie przedszkola publicznego, które w myśl art. 6 ustawy o systemie oświaty realizuje programy wychowania przedszkolnego uwzględniające podstawę programową oraz zapewniające bezpłatne nauczanie, wychowanie i opiekę w czasie nie krótszym niż 5 godzin dziennie. W myśl art. 14 ust. 2 ustawy o systemie oświaty przedszkole realizuje programy wychowania przedszkolnego uwzględniające podstawę programową wychowania przedszkolnego, zaś ponoszenie kosztów w tym zakresie jest zadaniem własnym gminy. Przy naliczeniu dotacji, o której mowa w art. 90 należy zatem brać pod uwagę wydatki bieżące wskazane zakresem cytowanej ustawy o systemie oświaty. O ile obowiązkiem gminy, jest zapewnienie bezpłatnej opieki przedszkolnej, to przy ustalaniu wydatków bieżących ponoszonych przez gminę, a przekraczających minimum programowe, nie można brać pod uwagę kwot ponoszonych przez rodziców na dodatkowe zajęcia. Art. 90 ust. 2b ustawy o systemie oświaty nakazuje przy obliczaniu wysokości dotacji wzięcie pod uwagę słów „ustalonych w budżecie danej gminy wydatków bieżących”. Ponieważ odpłatność rodziców za dodatkowe zajęcia jest dochodem gminy a wydatki bieżące uwzględniają wydatki na te dodatkowe zajęcia stąd nie można tych kwot brać pod uwagę przy ustalaniu wysokości dotacji. Ta sama argumentacja dotyczy wydatków ponoszonych przez rodziców na zakup żywności. Za takim

tokiem rozumowania przemawia także zawarta w art. 236 ust. 2 ustawy o finansach publicznych (dawny art. 106 ust 4 pkt. 1-3 ufp) definicja wydatków bieżących. W myśl tego artykułu przez wydatki bieżące budżetu jednostki samorządu terytorialnego rozumie się wydatki budżetowe nie będące wydatkami majątkowymi. W przypadku przedszkola należy więc wziąć pod uwagę, wskazane na wstępie przepisy ustawy o systemie oświaty dotyczące realizacji podstaw programowych przez pięciogodzinne nieodpłatne przedszkola. W tym stanie rzeczy należy stwierdzić, iż wysokość naliczonej dotacji jest w pełni prawidłowa.

Wobec powyższego skargę z dnia 17 stycznia 2011r. dyrektorek przedszkoli niepublicznych w Chojnicach: Mirosławy Wardackiej, Mirosławy Przybylak, Małgorzaty Szaszor, Elżbiety Stanke i Iwony Szmaglińskiej na Burmistrza Miasta Chojnice należy uznać za bezzasadną.

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Mirosław Janowski

**UCHWAŁA NR V/.../11
RADY MIEJSKIEJ W CHOJNICACH
z dnia 21 marca 2011r.**

**w sprawie przyjęcia Miejskiego Programu Przeciwdziałania Przemocy
w Rodzinie na lata 2011-2013.**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15, ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591; z 2002r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 214, poz. 1806, Nr 153, poz. 1271; z 2003r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568; z 2004r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203 i Nr 167, poz. 1759; z 2005r. Nr 172, poz. 1441 i Nr 175, poz. 1457; z 2006r. Nr 17, poz. 128 i Nr 181, poz. 1337; z 2007r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974 i Nr 173, poz. 1218; z 2008r. Nr 180, poz. 1111 i Nr 223, poz. 1458; z 2009r. Nr 52, poz. 420 i Nr 157, poz. 1241 oraz z 2010r. Nr 28, poz. 142 i 146, Nr 40, poz. 230 i Nr 106, poz. 675), w związku z artykułem 110 ust. 10 ustawy z dnia 12 marca 2004r. o pomocy społecznej (tekst jednolity: Dz.U. z 2009r. Nr 175, poz. 1362, Nr 157, poz. 1241, Nr 202, poz. 1551, Nr 219, poz. 1706 i Nr 221, poz. 1738 oraz z 2010r. Nr 28, poz. 146, Nr 40, poz. 229, Nr 81, poz. 527 i Nr 125, poz. 842), art. 6 ust 2 pkt 1 ustawy z dnia 29 lipca 2005r. o przeciwdziałaniu przemocy w rodzinie (Dz.U. Nr 180, poz. 1493; z 2009r. Nr 206, poz. 1589 oraz z 2010r. Nr 28, poz. 146 i Nr 125, poz. 842) uchwała się, co następuje:

§ 1. Przyjmuje się Miejski Program Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie na lata 2011-2013, stanowiący załącznik do niniejszej uchwały.

§ 2. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta Chojnice.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

BURMISTRZ MIASTA
CHOJNICE
Stary Rynek 1
89-600 Chojnice

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Mirosław Janowski

UZASADNIENIE

Na podstawie art. 6 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 29 lipca 2005 roku o przeciwdziałaniu przemocy w rodzinie stanowi, że zadania z zakresu przeciwdziałania przemocy w rodzinie realizowane są przez organy administracji rządowej i jednostki samorządu terytorialnego.

Zgodnie z zapisami ustawy do zadań własnych Gminy należy:

- 1) tworzenie gminnego systemu przeciwdziałania przemocy w rodzinie,
- 2) prowadzenie poradnictwa i interwencji w zakresie przeciwdziałania przemocy w rodzinie,
- 3) opracowywanie i realizacja programów pomocy ofiarom przemocy w rodzinie,

4) prowadzenie gminnych ośrodków wsparcia.

Celem głównym Programu jest zwiększenie skuteczności przeciwdziałania przemocy w rodzinie oraz stworzenie i ujednolicenie systemu pomocowego.

Realizacja celu głównego będzie możliwa poprzez realizację celów szczegółowych:

- 1) podniesienie poziomu wiedzy i świadomości występowania problemu przemocy w rodzinie jako czynu zabronionego u osób doświadczających przemocy, instytucji podejmujących działania pomocowe oraz społeczności lokalnej,
- 2) zwiększenie dostępności i efektywności podejmowanych działań profilaktycznych skierowanych do osób doświadczających przemocy w rodzinie,
- 3) zapewnienie kompleksowej pomocy osobom doznającym przemocy,
- 4) współpraca w ramach tworzenia i funkcjonowania jednolitego programu przeciwdziałania przemocy w rodzinie,
- 5) skoordynowanie działań lokalnych w ramach działania Miejskiego Zespołu Interdyscyplinarnego i grup roboczych.

Opinia prawna

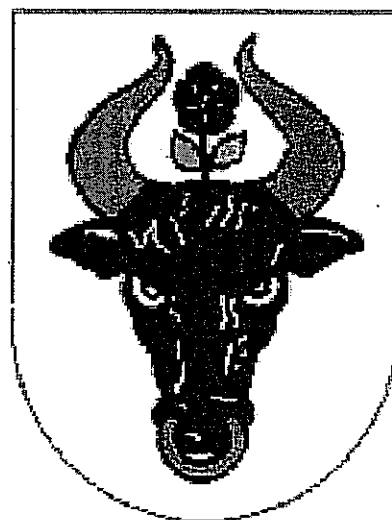
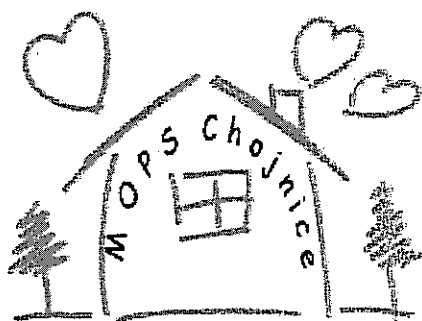
Projekt uchwały odpowiada przepisom prawa.

Dyrektor Generalny

Sekretarz Miasta

mgr Robert Wajlonis

MIEJSKI PROGRAM PRZECIWDZIAŁANIA PRZEMOCY W RODZINIE NA LATA 2011 - 2013



SPIS TREŚCI

I. WSTĘP	3
II. ANALIZA ZJAWISKA PRZEMOCY W RODZINIE NA TERENIE MIASTA CHOJNICE	3
III. ZAŁOŻENIA PROGRAMU PRZECIWDZIAŁANIA PRZEMOCY W RODZINIE	10
IV. CELE PROGRAMU	10
V. ADRESACI PROGRAMU	11
VI. REALIZATORZY PROGRAMU	11
VII. PRZEWIDYWANE EFEKTY REALIZACJI PROGRAMU	12
VIII. MONITORING I EWALUACJA	12

I. WSTĘP

Rodzina jako najbardziej podstawowe środowisko funkcjonowania człowieka jest miejscem o fundamentalnym znaczeniu dla kształtowania się wzorców wartości, poglądów i sposobu życia. Dlatego też ogromne znaczenie ma jej prawidłowe funkcjonowanie. Każdy błąd rodziców oraz każda nieprawidłowość występująca w relacjach rodzinnych z całą pewnością musi wywrzeć wpływ na funkcjonowanie jej członków.

Jednym z najbardziej jaskrawych przejawów dysfunkcji rodziny jest występowanie w niej przemocy. Termin „przemoc” wyjaśnia się jako „wszystkie nieprzypadkowe akty naruszające wolność jednostki, które przyczyniają się do fizycznej albo psychicznej szkody drugiego człowieka i wykraczają poza społeczne normy wzajemnych kontaktów międzyludzkich” (*Pospiszył, „Razem przeciw przemocy”, Warszawa 1985*).

Zjawisko przemocy w rodzinie jest niepokojącym problemem społecznym w Polsce. Wraz z nim obserwuje się wzrost przestępczości i samobójstw. Przemoc upokarza, powoduje cierpienie i nieobliczalne szkody, rodzi nienawiść i pragnienie odwetu, tworzy błędne koło w stosunkach międzyludzkich. Dom rodzinny bezpieczne i ciepłe ognisko domowe spostrzegany jest jako środowisko miłości i opieki, schronienie przed okrutnym zewnętrznym światem. Jednak dla wielu osób dom jest miejscem cierpienia, zagrożenia, poniżenia, rozpacz, lęku.

Od kilku lat w Polsce coraz częściej używa się terminu „przemoc w rodzinie” lub „przemoc domowa”. W poszukiwaniu skutecznych form przeciwdziałania przemocy w rodzinie i pomagania jej ofiarom angażuje się coraz więcej instytucji. Powstają ośrodki i programy skierowane bezpośrednio do ofiar. Tak zintensyfikowane działania w związku ze swoją specyfiką wymagają planowania w kontekście lokalnie występujących problemów i uwarunkowań, które będą wyznacznikiem dla inicjatyw podejmowanych w środowisku.

II. ANALIZA ZJAWISKA PRZEMOCY W RODZINIE NA TERENIE MIASTA CHOJNICE

1. Instytucje pomocowe na terenie miasta Chojnice

W Chojnicach istnieją instytucje, które z racji wyznaczonych im zadań zajmują się niesieniem pomocy ofiarom przemocy. Są to: Policja, MOPS, Sądy Rejonowe (Wydziały Rodzinne i Nietletnich, Kuratorzy), Ośrodek Profilaktyki Rodzinnej, Niepubliczny Zakład Opieki Zdrowotnej „OPUS”, Ośrodek Psychoterapii i Promocji Zdrowia „PROMEDICA”.

Ośrodek Profilaktyki Rodzinnej w Chojnicach, ul. Strzelecka 31 realizuje zadania związane z profesjonalnym świadczeniem pomocy osobom z problemem uzależnień od alkoholu i innych substancji psychoaktywnych, młodzieży eksperymentującej i narażonej na uzależnienia, osobom współuzależnionym od alkoholu i innych substancji psychoaktywnych, osobom podlegającym wykluczeniu społecznemu, osobom dotkniętym przemocą w rodzinie, dzieciom z rodzin dysfunkcyjnych polegające na:

- udzielaniu porad i konsultacji z zakresu problematyki uzależnień oraz współuzależnień;
- prowadzeniu poradnictwa i interwencji w zakresie przeciwdziałania przemocy w rodzinie;
- prowadzeniu interwencji kryzysowej, w szczególności poradnictwa

Zjawiska uzależnienia i przemocy są ściśle ze sobą powiązane z uwagi na destrukcyjny wpływ środków psychoaktywnych na psychikę człowieka czego skutkiem jest patologia zachowania tak więc Ośrodek posiadając odpowiednie zasoby lokalowe prowadzi hostel dla osób dotkniętych

przemocą gdzie ofiary mogą uzyskać schronienie i pomoc psychologiczną w kryzysie.

Komenda Powiatowa Policji – przyjmuje zgłoszenia o zaistnieniu wszelkich sytuacji mających znamiona przemocy domowej oraz wszczyna procedurę Niebieskiej Karty. Skutkuje ona tym, iż rodzina, w której stwierdzono przemoc jest monitorowana przez dzielnicowego co najmniej raz w miesiącu a jednocześnie w ramach współpracy z MOPS oferowana jest ofiarom pomoc w ramach wspólnych ustaleń pomiędzy pracownikiem socjalnym a ofiarą przemocy zapisanych w Niebieskiej Karcie prowadzonej przez OPS. W przypadku stwierdzenia popełnienia przestępstwa Policja przygotowuje materiał dowodowy i przekazuje go Prokuratorowi. W trakcie awantury domowej, jeśli jest to możliwe, zawsze należy dzwonić na Policję i prosić o interwencję, w trakcie której Policja jest zobowiązana do zapewnienia bezpieczeństwa ofiarom przemocy.

Popełnienie przestępstwa można też zgłaszać bezpośrednio w **Prokuraturze Rejonowej** w Chojnicach w godzinach urzędowania: od poniedziałku do piątku w godz. 8:15 - 16:15 oraz telefonicznie poza godzinami pracy pod nr telefonu 668949648

Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Chojnicach - sekretarz komisji przyjmuje w godz. 8:00 - 15:00 od poniedziałku do piątku. Do Komisji można się zgłaszać, jeśli aktem przemocy towarzyszy spożywanie alkoholu. Organ ten, po rozpoznaniu sprawy (np. wezwaniu osoby nadużywającej alkoholu na rozmowę), może skierować osobę pijącą na badanie przez biegłego celem ustalenia stopnia uzależnienia i w zależności od wyników badania skierować osobę pijącą na adekwatną formę terapii. W przypadku kiedy osoba uzależniona nie podejmuje terapii, Komisja zwraca się do Sądu o wydanie postanowienia zobowiązującego do podjęcia leczenia odwykowego.

Placówki Służby Zdrowia - aktem przemocy bardzo często towarzyszą urazy fizyczne zagrażające zdrowiu bądź życiu ofiary. Osoba poszkodowana powinna udać się do lekarza pierwszego kontaktu, który zaobserwowane urazy i zalecone leczenie odnotuje w kartotece pacjenta.

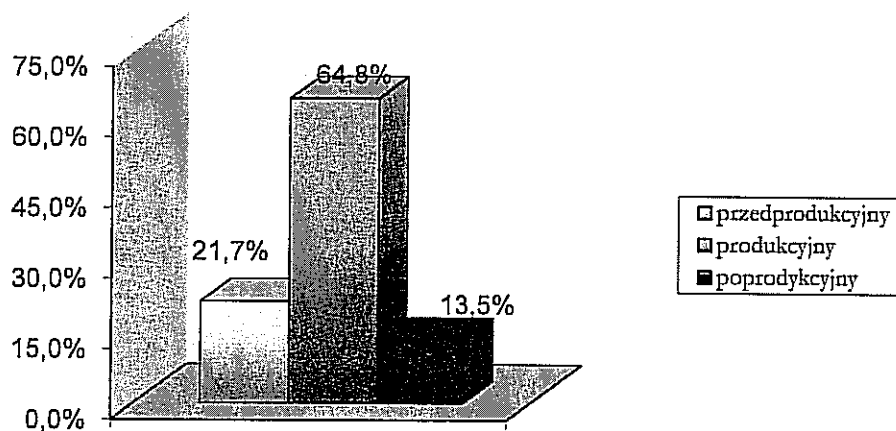
W przypadku, kiedy osoba pokrzywdzona potrzebuje potwierdzenia doznanych obrażeń, (na potrzeby np. sprawy karnej przeciwko sprawcy), zwraca się do lekarza, który może takie zaświadczenie wydać na podstawie wpisu w kartotece. W przypadku pobicia lub zgwałcenia, kiedy ofiara zgłasza na Policję lub do Prokuratury wnioski o popełnieniu przestępstwa, instytucje te mogą zlecić lekarzowi sądowemu przeprowadzenie obdukcji, która jest bezpłatna. Zarówno obdukcja jak i zaświadczenie od lekarza pierwszego kontaktu mogą stanowić dowód w sprawie.

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej - Celem działania pomocy społecznej jest umożliwienie osobom i rodzinom przezwyciężenia trudnych sytuacji życiowych, których same nie są w stanie pokonać, a także zapobieganie ich powstawaniu. Niektóre z okoliczności występujące w środowiskach mogą sprzyjać występowaniu przemocy lub z niej wynikać. Zatem pracownik socjalny w ramach swoich obowiązków powinien:

- przeprowadzić wywiad środowiskowy, umożliwiający diagnozę sytuacji,
- przygotować plan pomocy,
- udzielić pomocy finansowej, prawnej, psychologicznej,
- w przypadku stwierdzenia przemocy, skierować do odpowiednich instytucji zajmujących się przemocą, umieścić w schronisku oraz za zgodą osoby poszkodowanej zwrócić się o pomoc do innych organów i instytucji w ramach ich kompetencji,
- na prośbę klienta towarzyszyć mu w sądach, instytucjach publicznych,
- prowadzić „Niebieską Kartę”.

2. Charakterystyka i diagnoza środowiska.

Współczesne Chojnice to blisko 40 –to tysięczne miasto powiatowe.



Źródło: w oparciu o dane Urzędu Statystycznego

Obecnie Chojnice liczą 39 751 mieszkańców, w tym 20 771 kobiet i 18 980 mężczyzn. (*vide diagram*)

Bezpośrednią analizę i przybliżenie skali występowania zjawiska przemocy w rodzinie najlepiej obrazują dane pochodzące bezpośrednio z wymienionych już wcześniej instytucji ukierunkowanych na pomoc ofiarom.

Jak wskazują raporty Policji w ostatnim czasie następuje ciągły wzrost zjawiska przemocy w rodzinie. Dotyczy to nie tylko przemocy wobec dzieci, ale również przemocy wobec współmałżonków.

Z danych KPP w Chojnicach wynika, że zjawisko przemocy w rodzinie ma tendencje do wahań ze wskazaniem na wzrost.

Różne formy przemocy wobec współmałżonków zazwyczaj nie występują w izolacji, lecz występują wzajemnie. Ofiary bardzo rzadko doznają tylko jednej formy niewłaściwego, krzywdzącego traktowania, najczęściej zachowania różne rodzajowo, np. groźby, napaści, degradacja słowna, izolowanie, ataki fizyczne współwystępują ze sobą. Należy również podkreślić, że przemoc emocjonalna towarzyszy wszystkim pozostałym rodzajom przemocy tj. fizycznej, seksualnej oraz zaniedbywaniu.

Dokumentacja „Niebieskie Karty” jest częścią procedury policyjnej w przypadku przemocy w rodzinie. Odpowiedni, dokładny zapis każdego przypadku interwencji wobec przemocy w rodzinie jest niezmiernie pomocny w dalszym etapie pomagania. W przypadku wszczęcia postępowania karnego wobec sprawcy może stanowić niepodważalny dokument procesowy opisujący precyzyjnie przebieg zajścia bez względu na to ile czasu upłynęło od interwencji. Dokumentacja „Niebieska Karta” jest notatką urzędową sporządzaną przez funkcjonariuszy Policji w przypadku interwencji domowej wobec przemocy w rodzinie. Dokument wypełniany jest wyłącznie w przypadkach, gdy interweniujący stwierdza, że:

- 1) zajście ma znamiona przemocy w rodzinie, tj. kiedy silniejszy sprawca nadużył siły, bądź władzy, wobec bliskich,
- 2) sytuacja konfliktowa w rodzinie grozi wystąpieniem przemocy.

Poniższa tabela przedstawia zestawienie interwencji w ramach procedury „Niebieska Karta” w latach 2008, 2009, 2010

	2008	2009	2010
1. Liczba przeprowadzonych interwencji – procedura „Niebieskich Kart”	380	404	336
-miasto	237	268	216
-wieś	143	136	120
2.Liczba pokrzywdzonych			
- kobiety	335	393	345
- mężczyźni	59	93	93
- małoletni do lat 13	263	291	194
- małoletni od 13 do 18 lat	96	88	75
3. Liczba sprawców przemocy domowej			
- kobiety	14	22	15
- mężczyźni	366	383	322
- nieletni	0	0	0
4. Liczba sprawców przemocy domowej pod wpływem alkoholu			
- kobiety	12	8	12
- mężczyźni	246	203	187
- nieletni	0	0	0
5. Liczba przewiezionych do policyjnych pomieszczeń dla osób zatrzymanych do wytrzeźwienia			
- kobiety	6	9	12
- mężczyźni	145	183	160
- nieletni	0	0	0
6. Liczba przypadków udzielenia pomocy medycznej			
- pokrzywdzony (a)	1	3	3
- sprawca	17	16	22

Źródło: na podstawie statystyki policyjnej KPP w Chojnicach

Jak wskazują powyższe statystyki poziom przemocy według wskazań policyjnej procedury „Niebieska Karta” ulega wahaniom lecz niezmiennie utrzymuje się na stosunkowo wysokim poziomie. Ponadto należy brać pod uwagę pewien odsetek przypadków, które nie są zgłaszane a co za tym idzie nie znajdują się w Policyjnych statystykach. Z samej specyfiki problemu wynika, iż przypadki, w których „Niebieska Karta” jest realizowana to przeważnie sytuacje, w których stadium przemocy, agresji czy poczucia zagrożenia osiągnęło już pułap niebezpieczny dla ofiar i

dlatego zostają zgłoszone przez pokrzywdzonych.

Przemoc w rodzinie oraz jej skutki znajdują także odzwierciedlenie w statystykach pomocy udzielanej przez **Ośrodek Profilaktyki Rodzinnej** i prezentują się następująco:

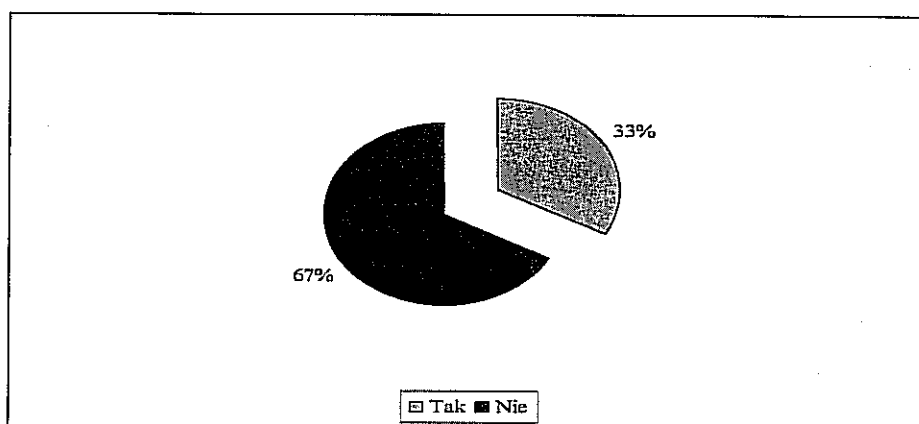
- rok 2008- 69 przypadków
- rok 2009 – 93 przypadki
- rok 2010 - 345 przypadków

Z kolei **Ośrodek Psychoterapii i Promocji Zdrowia „PROMEDICA”** udzielił pomocy ofiarom przemocy w rodzinie w następującym zakresie:

- rok 2008- 94 przypadki
- rok 2009 – 136 przypadków
- rok 2010 – 128 przypadków

W roku 2010 zostały przez pracowników MOPS podnoszących kwalifikacje zawodowe w formie specjalizacji II stopnia w zawodzie pracownik socjalny – specjalność „Praca socjalna z osobami będącymi ofiarami przemocy” przeprowadzone badania ankietowe w grupie 30-tu kobiet pomiędzy 26 a 65 rokiem życia dotkniętych zjawiskiem przemocy w rodzinie.

Jak ukazuje poniższy diagram aż 33% respondentek na pytanie: „Czy kiedykolwiek padł(a) Pan(i) ofiarą przemocy w domu?” odpowiedziała twierdząco.



Źródło: badania ankietowe wykonane przez pracowników MOPS

Najczęściej sprawcami przemocy są mężowie (73,3%) lub konkubenci (20%). Zdarza się, że sprawca przemocy był teść (6,7%) lub syn (13,3%).

Formy przemocy fizycznej oraz ich procentowy udział w całokształcie zjawiska przedstawione są w poniższej tabeli:

L. p.	wyszczególnienie	liczba	%
1.	popychanie	22	73,3
2.	szarpanie	18	60,0
3.	wykręcanie rąk	6	20,0
4.	ciągnięcie za włosy	4	13,3
5.	uderzanie	10	33,3
6.	kopanie	6	20,0

7.	duszenie	2	6,7
8.	spoliczkowanie	8	26,7

Źródło: badania ankietowe wykonane przez pracowników MOPS

Kolejnym badanym aspektem były formy przemocy psychicznej stosowane wobec badanych kobiet. Ukazuje to następująca tabela:

Formy przemocy psychicznej stosowane wobec badanych

L. p.	wyszczególnienie	liczba	%
1.	izolacja	16	53,3
2.	wyśmiewanie	18	60,0
3.	wyzwiska	22	73,3
4.	poniżanie	20	66,7
5.	ośmieszanie	12	40,0
6.	kontrolowanie	6	20,0
7.	zawstydzanie	4	13,3
8.	groźby	14	46,7
9.	kpiny	4	13,3
10.	ciągłe niepokojenie	10	33,3
11.	ograniczanie kontaktów z rodziną	10	33,3

Źródło: badania ankietowe wykonane przez pracowników MOPS

Kolejnym aspektem przeprowadzonych badań była długość doświadczania przemocy przez badanych. Wyniki badań dotyczące tego tematu przedstawiono w formie tabeli:

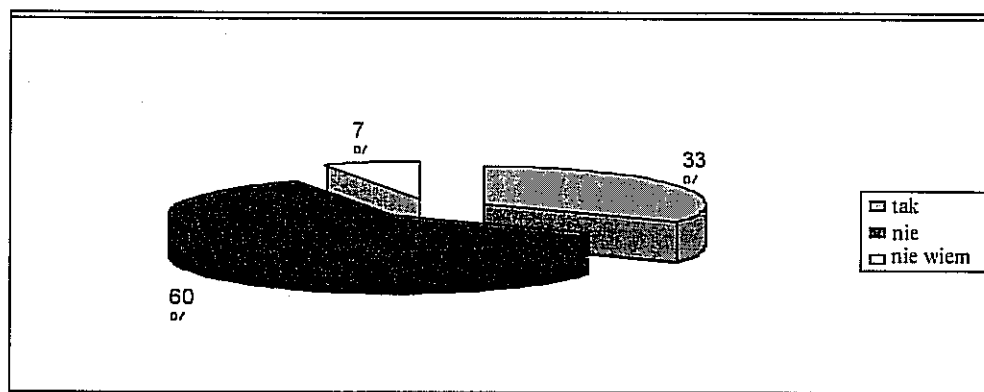
Tabela 10. Długość doświadczania przemocy przez badanych

L. p.	wyszczególnienie	liczba	%
1.	poniżej roku	-	-
2.	od 1 roku do 3 lat	2	6,7
3.	od 3 do 5 lat	10	33,3
4.	od 5 do 10 lat	12	40,0
5.	powyżej 10 lat	6	20,0

Źródło: badania ankietowe wykonane przez pracowników MOPS

Do ciekawych wniosków można dojść analizując pytanie dotyczące stosowania kar wobec dzieci. Nasuwa się przede wszystkim przekonanie, iż problem ten na podstawie odpowiedzi zawartych w ankietach jest niedoszacowany.

Stosowanie kar wobec dzieci w rodzinach badanych kobiet



Źródło: badania ankietowe wykonane przez pracowników MOPS

Przemoc w rodzinie jest problemem trudnym do badania z uwagi na to, iż agresja ze strony osób najbliższych nie mieści się w ramach tego co jest normalne i słuszne oraz akceptowane społecznie. Często staje się więc wstydliwie ukrywaną tajemnicą. Po analizie powyższych wyników badań nasuwają się następujące wnioski:

1. Skala problemu przemocy w rodzinie w Chojnicach jest wysoka. Dotyczy ona wielu rodzin. W 2009 roku liczba rodzin, którym MOPS udzielił pomocy na skutek przemocy w rodzinie wyniosła 119 rodzin. Z danych Policji wynika, że w 2009 roku procedura „Niebieskich Kart” została wdrożona w mieście Chojnice w 268 zaś w roku 2010 w 216 przypadkach.
2. Badanie ankietowe wykazało, że najczęściej w rodzinach dochodzi do przemocy fizycznej i emocjonalnej. Konieczna jest więc pomoc w postaci poradnictwa dla ofiar przemocy.
3. Znacznie trudniejsze do ujawnienia są te akty przemocy i drobne incydenty, które nie skutkują powstaniem poważniejszych szkód. Można tylko przypuszczać, że pewna część tych przypadków jest przez respondentów przemilczana.
4. Badane nie krępują się korzystać z pomocy rodziny, czy instytucji do tego powołanych. Szukają w nich wsparcia prawnego, materialnego
5. W szacowaniu skali przemocy w rodzinie należy zachować dużą ostrożność. Ofiary przemocy nie zawsze chcą mówić o sprawach, które uważają za wstydliwie. Łatwiej jest podawać przykłady osób pokrzywdzonych, niż mówić o własnych doświadczeniach. Dlatego w szacowaniu skali zjawiska, użyteczne jest pytanie zadawane nie wprost, ale dotyczące konfliktów obserwowanych w najbliższym otoczeniu.
6. Ofiary przemocy domowej doświadczają lęku, cierpienia, przygnębienia i rozpacz. Ich ciało i psychika doznają ostrych urazów i podlegają długotrwałemu procesowi niszczącego stresu.
7. Placówki powołane do pomocy ofiarom przemocy skupiają się na pomocy wybiórczej każda w ramach własnych kompetencji co powoduje, że system pomocy jest rozproszony a przez to mniej skuteczny.
8. Rozwój spójnego i wielopoziomowego systemu pomocy rodzinom dotkniętym przemocą domową musi opierać się o diagnozę problemu przemocy, która uwzględnia skalę zjawiska, ofertę placówek i instytucji w zakresie działań na rzecz przeciwdziałania przemocy domowej, postawy, kompetencje i doświadczenia w zakresie działań pomocy osobom uwikłanym w przemoc domową oraz możliwości i bariery podejmowania działań pomocowych. Winien więc stać się działaniem o znaczeniu priorytetowym.

W świetle przedstawionych wyników badań oraz statystyk instytucji pomocowych z terenu miasta Chojnice z lat 2008/2009 uzupełnionych o dane z roku 2010 wynika niezbicie, iż konieczne jest stworzenie szeroko rozumianej strategii współpracy interdyscyplinarnej w naszym mieście.

III. ZAŁOŻENIA PROGRAMU PRZECIWDZIAŁANIA PRZEMOCY W RODZINIE

W związku z powszechnością występowania zjawiska przemocy w rodzinie Ustawodawca wprowadził uregulowania prawne mające na celu przeciwdziałanie temu zjawisku oraz wyznaczył obszary i konkretne działania które winny podejmować instytucje w ramach przeciwdziałania przemocy w rodzinie.

Podstawy prawne:

- ustawa o pomocy społecznej z dnia 12 marca 2004 roku (tekst jednolity: Dz. U. z 2009 roku, Nr 175, poz. 1362 ze zm.),
- ustawa z dnia 26 października 1982 roku o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi (tekst jednolity: Dz. U z 2007 roku, Nr 70, poz. 473 ze zm.),
- ustawa z dnia 29 lipca 2005 roku o przeciwdziałaniu przemocy w rodzinie (Dz. U. z 2005 roku, Nr 180, poz. 1493 ze zm.),
- ustawa z dnia 29 lipca 2005 roku o przeciwdziałaniu narkomanii (Dz. U. z 2005 roku, Nr 179, poz. 1485 ze zm.),
- ustawa z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U z 2001 roku, Nr 142, poz. 1591 ze zm.),
- ustawa z dnia 10 czerwca 2010 roku o zmianie ustawy o przeciwdziałaniu przemocy w rodzinie oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. Nr 125, poz. 842)

Wymienione powyżej akty prawne nakładają na miasto i jego organy obowiązek stworzenia programu przeciwdziałania przemocy w rodzinie. Określają też zadania jakie ma podejmować miasto oraz jego organy co do:

- 1) poradnictwa medycznego, psychologicznego, prawnego, socjalnego, zawodowego i rodzinnego;
- 2) interwencji kryzysowej i wsparcia;
- 3) ochrony przed dalszym krzywdzeniem, przez uniemożliwienie osobom stosującym przemoc korzystania ze wspólnie zajmowanego z innymi członkami rodziny mieszkania oraz zakazanie kontaktowania się i zbliżania się do osoby pokrzywdzonej;
- 4) zapewnienia osobie dotkniętej przemocą w rodzinie bezpiecznego schronienia w specjalistycznym ośrodku wsparcia dla ofiar przemocy w rodzinie;
- 5) badania lekarskiego w celu ustalenia przyczyn i rodzaju uszkodzeń ciała związanych z użyciem przemocy w rodzinie oraz wydania zaświadczenia lekarskiego w tym przedmiocie;
- 6) zapewnienia osobie dotkniętej przemocą w rodzinie, która nie ma tytułu prawnego do zajmowanego wspólnie ze sprawcą przemocy lokalu, pomocy w uzyskaniu mieszkania.

IV. CELE PROGRAMU

1. Cel główny:

Stworzenie oraz wdrożenie ujednoliconego systemu przeciwdziałania przemocy w rodzinie

2. Cele szczegółowe:

- 1) Podniesienie poziomu wiedzy i świadomości występowania problemu przemocy w rodzinie jako czynu zabronionego i ściganego z mocy prawa u osób doświadczających przemocy. instytucji podejmujących działania pomocowe oraz społeczności lokalnej.

Działania podejmowane w ramach realizacji celu:

- Stałe i systematyczne podnoszenie świadomości i wiedzy na temat przemocy w rodzinie oraz sposobach i możliwościach przeciwdziałania ze szczególnym uwzględ-

- nieniem akcji informacyjnych skierowanych do osób i instytucji zajmujących się problemem przemocy.
- Organizacja i przeprowadzenie szeroko zakrojonych akcji podnoszących świadomość występowania problemu wśród ofiar, potencjalnych ofiar oraz sprawców.
 - Przygotowanie jasnych i przejrzystych procedur postępowania zarówno dla ofiar jak i instytucji pomocowych.
- 2) Zwiększenie dostępności i maksymalne dostosowanie do lokalnych potrzeb oferty pomocowej skierowanej w szczególności do ofiar przemocy w rodzinie.
Działania podejmowane w ramach realizacji celu:
- Wypracowanie procedur umożliwiających szybki dostęp do pomocy dla ofiar przemocy w rodzinie
 - Udzielanie profesjonalnej i rzetelnej pomocy ofiarom
 - dostosowanie procedur obowiązujących w instytucjach pomocowych do lokalnych potrzeb w zakresie przeciwdziałania przemocy w rodzinie oraz pomocy ofiarom
 - Aktywna praca ze sprawcami przemocy
- 3) Współpraca w ramach tworzenia i funkcjonowania jednolitego programu przeciwdziałania przemocy w rodzinie.
Działania podejmowane w ramach realizacji celu:
- Analiza i monitorowanie środowiska lokalnego pod kątem występowania zjawiska przemocy w rodzinie.
 - Analiza skuteczności działań podejmowanych przez instytucje pomocowe w ramach przeciwdziałania przemocy w rodzinie.
 - Powołanie zespołu interdyscyplinarnego do spraw przeciwdziałania przemocy w rodzinie oraz grup roboczych funkcjonujących w ramach jego kompetencji.

V. ADRESACI PROGRAMU

1. Ofiary i sprawcy przemocy
2. Rodzice i opiekunowie dzieci doświadczających przemocy
3. Przedstawiciele instytucji pomocowych odpowiedzialnych za realizację zadań z zakresu przeciwdziałania przemocy w rodzinie – policjanci, pracownicy socjalni, kuratorzy sądowi, pedagodzy szkolni, nauczyciele, psycholodzy, terapeuci oraz przedstawiciele służby zdrowia
4. Przedstawiciele stowarzyszeń, fundacji, związków wyznaniowych i kościołów oraz organizacji pozarządowych
5. Przedstawiciele władz lokalnych

VI. REALIZATORZY PROGRAMU

1. Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej
2. Komenda Powiatowa Policji
3. Ośrodek Profilaktyki Rodzinnej
4. Ośrodek Leczenia Uzależnień „Promedica”
5. Poradnia Psychologiczno – Pedagogiczna
6. Miejska Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych
7. Szkoły
8. Kościoły i związki wyznaniowe

VII. PRZEWIDYWANE EFEKTY REALIZACJI PROGRAMU

1. Pogłębienie wiedzy na temat problemu przemocy w rodzinie i metod przeciwdziałania w społeczności lokalnej.
2. Zwiększenie skuteczności działania organów i instytucji pomocowych
3. Podniesienie poziomu profesjonalizmu u pracowników instytucji zajmujących się udzielaniem pomocy w sytuacjach kryzysowych
4. Zwiększenie świadomości ofiar przemocy co do istoty problemu oraz dostępności metod przeciwdziałania
5. Zmniejszenie rozmiarów zjawiska przemocy w rodzinie na terenie miasta Chojnice.

VIII. MONITORING I EWALUACJA

W trakcie wdrażania programu prowadzony będzie ciągły monitoring, mający na celu zakończenie wszystkich działań zgodnie z ustalonymi priorytetami. Umożliwi on wgląd w realizację podejmowanych działań ocenę jego skuteczności oraz wprowadzenie ewentualnych działań korekcyjnych. Oceny realizacji poszczególnych działań dokonywać będzie Burmistrza Miasta Chojnice oraz Rada Miejska na podstawie złożonego sprawozdania przez Dyrektora Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Chojnicach.

UCHWAŁA NR V/.../11
RADY MIEJSKIEJ W CHOJNICACH
z dnia 21 marca 2011r.

w sprawie trybu powoływania i odwoływania członków Zespołu Interdyscyplinarnego w Chojnicach oraz szczegółowych warunków jego funkcjonowania.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591; z 2002r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 214, poz. 1806, Nr 153, poz. 1271; z 2003r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568; z 2004r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203 i Nr 167, poz. 1759; z 2005r. Nr 172, poz. 1441 i Nr 175, poz. 1457; z 2006r. Nr 17, poz. 128 i Nr 181, poz. 1337; z 2007r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974 i Nr 173, poz. 1218; z 2008r. Nr 180, poz. 1111 i Nr 223, poz. 1458; z 2009r. Nr 52, poz. 420 i Nr 157, poz. 1241 oraz z 2010r. Nr 28, poz. 142 i 146, Nr 40, poz. 230 i Nr 106, poz. 675), w związku z art. 17 ust 1 pkt 1 ustawy z dnia 12 marca 2004r. o pomocy społecznej (tekst jednolity: Dz.U. z 2009r. Nr 175, poz. 1362, Nr 157, poz. 1241, Nr 202, poz. 1551, Nr 219, poz. 1706 i Nr 221, poz. 1738 oraz z 2010r. Nr 28, poz. 146, Nr 40, poz. 229, Nr 81, poz. 527 i Nr 125, poz. 842), art. 9a ust 15 ustawy z dnia 29 lipca 2005r. o przeciwdziałaniu przemocy w rodzinie (Dz.U. Nr 180, poz. 1493; z 2009r. Nr 206, poz. 1589 oraz z 2010r. Nr 28, poz. 146 i Nr 125, poz. 842) uchwała się, co następuje:

§ 1. Przyjmuje się tryb powoływania i odwoływania członków Zespołu Interdyscyplinarnego w Chojnicach oraz szczegółowe warunki jego funkcjonowania, zgodnie z załącznikiem do niniejszej uchwały.

§ 2. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta Chojnice.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

BURMISTRZ MIASTA
CHOJNICE
Stary Rynek 1
89-600 Chojnice

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Miroslaw Janowski

UZASADNIENIE

W związku z wejściem w życie ustawy z dnia 10 czerwca 2010r. o zmianie ustawy o przeciwdziałaniu przemocy w rodzinie oraz niektórych innych ustaw (Dz.U.Nr 125, poz 842) poszerzone zostały obowiązki gmin w zakresie zadań własnych gminy, głównie poprzez obowiązek tworzenia gminnego systemu przeciwdziałania przemocy w rodzinie, a w szczególności powołanie zespołów interdyscyplinarnych.

Treść art.9a ust 1 i 2 ustawy o przeciwdziałaniu przemocy w rodzinie stanowi, że gmina podejmuje działania na rzecz przeciwdziałania przemocy, w szczególności w ramach pracy w zespole interdyscyplinarnym, który powołuje wójt, burmistrz lub prezydent miasta.

Opinia prawna

Projekt uchwały odpowiada przepisom prawa.

Tryb powoływania i odwoływania członków Zespołu Interdyscyplinarnego w Chojnicach oraz szczegółowe warunki jego funkcjonowania .

Rozdział 1. Przepisy ogólne

1. Miasto podejmuje działania na rzecz przeciwdziałania przemocy w rodzinie, między innymi organizując pracę Zespołu Interdyscyplinarnego.
2. Zespół Interdyscyplinarny realizuje działania określone w miejskim programie przeciwdziałania przemocy w rodzinie oraz w ramach realizacji założeń Krajowego Programu Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie.
3. Zadaniem Zespołu Interdyscyplinarnego jest integrowanie i koordynowanie działań przedstawicieli różnych podmiotów oraz specjalistów w zakresie przeciwdziałania przemocy w rodzinie.
4. Do zadań Zespołu Interdyscyplinarnego należy w szczególności:
 - a) diagnozowanie problemu przemocy w rodzinie;
 - b) podejmowanie działań w środowisku zagrożonym przemocą w rodzinie mających na celu przeciwdziałanie temu zjawisku ;
 - c) inicjowanie interwencji w środowisku dotkniętym przemocą w rodzinie;
 - d) rozpowszechnienie informacji o instytucjach , osobach i możliwościach udzielenia pomocy w środowisku lokalnym;
 - e) inicjowanie działań w stosunku do osób stosujących przemoc w rodzinie.
5. Zespół Interdyscyplinarny powołuje Burmistrz Miasta Chojnice.
6. W celu rozwiązywania problemów związanych z wystąpieniem przemocy w rodzinie mogą być powoływane grupy robocze z jednostek wchodzących w skład Zespołu Interdyscyplinarnego.

Rozdział 2.

Tryb powoływania i odwoływania członków Zespołu Interdyscyplinarnego.

1. W skład Zespołu Interdyscyplinarnego wchodzi przedstawiciele następujących instytucji, organizacji i jednostek organizacyjnych działających na terenie Chojnic:
 - 1) Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Chojnicach;
 - 2) Ośrodka Profilaktyki Rodzinnej;
 - 3) Miejskiej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych;
 - 4) Komendy Powiatowej Policji;
 - 5) Komendy Straży Miejskiej w Chojnicach;
 - 6) Służby zdrowia;
 - 7) Kuratorzy Sądu Rejonowego;
 - 8) Organizacji pozarządowych, w szczególności działających na rzecz przeciwdziałania przemocy w rodzinie;
 - 9) Oświaty;
 - 10) Prokuratury Rejonowej;
2. Powoływanie i odwoływanie członków Zespołu Interdyscyplinarnego
 - 1) Przedstawiciele poszczególnych instytucji wskazują imiennie osoby kierowane do pracy w zespole,
 - 2) Skład Zespołu Interdyscyplinarnego zostanie ustalony Zarządzeniem Burmistrza Miasta powołującym Zespół Interdyscyplinarny,

- 3) Każdy członek Zespołu Interdyscyplinarnego przed udziałem w pierwszym posiedzeniu składa pisemne oświadczenie o zachowaniu poufności wszelkich informacji i danych uzyskanych przy realizacji zadań w ramach pracy Zespołu,
 - 4) Członek Zespołu Interdyscyplinarnego i Grupy Roboczej może zostać odwołany w trybie natychmiastowym, w przypadku uzasadnionego podejrzenia o naruszenie zasad poufności danych i informacji uzyskanych w ramach działania w Zespole Interdyscyplinarnym mocą Zarządzenia Burmistrza
3. Powoływanie i odwoływanie przewodniczącego Zespołu:
- 1) Przewodniczący Zespołu Interdyscyplinarnego zostaje wybrany na pierwszym posiedzeniu zespołu spośród jego członków, większością głosów;
 - 2) O wyborze Przewodniczącego Zespołu Interdyscyplinarnego zostaje pisemnie powiadomiony Burmistrz Miasta
 - 3) Przewodniczący może zostać odwołany na podstawie:
 - pisemnej rezygnacji,
 - na podstawie pisemnego wniosku zawierającego uzasadnienie, któregoś z członków zespołu,
 - 4) Odwołanie przewodniczącego następuje w wyniku głosowania jawnego, zwykłą większością głosów,
 - 5) Odwołanie przewodniczącego skutkuje koniecznością powołania nowego Przewodniczącego

Rozdział III

Warunki funkcjonowania Zespołu Interdyscyplinarnego

1. Zespół Interdyscyplinarny działa na podstawie porozumień zawartych pomiędzy Burmistrzem Miasta a podmiotami, których przedstawiciele wchodzi w jego skład, porozumienia zawierać będą zakres zadań realizowanych przez członków zespołu.
2. Członkowie Zespołu Interdyscyplinarnego wykonują zadania w ramach obowiązków służbowych lub zawodowych.
3. Za obsługę techniczno-organizacyjną Zespołu Interdyscyplinarnego odpowiedzialny jest Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej.
4. Spotkania Zespołu Interdyscyplinarnego odbywać się będą w zależności od potrzeb, nie rzadziej niż raz na kwartał.
5. Z każdego spotkania zostanie sporządzony protokół zawierający: listę obecności, tematykę omawianych spraw ogólnych, przypadki indywidualne, opis podjętych działań.
6. Miejsce spotkań członków zespołu zostanie wskazane przez Przewodniczącego.
7. Uczestnictwo w spotkaniach Zespołu jest obowiązkowe.

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Mirostław Janowski

**UCHWAŁA NR V/.../11
RADY MIEJSKIEJ W CHOJNICACH
z dnia 21 marca 2011r.**

w sprawie zbycia nieruchomości.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 9 lit. a ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591; z 2002r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 214, poz. 1806, Nr 153, poz. 1271; z 2003r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568; z 2004r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203 i Nr 167, poz. 1759; z 2005r. Nr 172, poz. 1441 i Nr 175, poz. 1457; z 2006r. Nr 17, poz. 128 i Nr 181, poz. 1337; z 2007r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974 i Nr 173, poz. 1218; z 2008r. Nr 180, poz. 1111 i Nr 223, poz. 1458; z 2009r. Nr 52, poz. 420 i Nr 157, poz. 1241 oraz z 2010r. Nr 28, poz. 142 i 146, Nr 40, poz. 230 i Nr 106, poz. 675) oraz art. 13 ust.1 i art. 37 ust.1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997r. o gospodarce nieruchomościami (tekst jednolity: Dz.U. z 2010r. Nr 102, poz. 651, Nr 106, poz. 675, Nr 143, poz. 963, Nr 155, poz. 1043, Nr 197, poz. 1307 i Nr 200, poz. 1323) uchwała się, co następuje:

§ 1. Wyraża się zgodę na zbycie nieruchomości gruntowej położonej w Chojnicach przy ul. Igielskiej, stanowiącej działkę nr 454/45 o powierzchni 43 791 m², zapisaną w księdze wieczystej KW 21248 Sądu Rejonowego w Chojnicach, będącej własnością Gminy Miejskiej Chojnice.

§ 2. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta Chojnice.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

BURMISTRZ MIASTA
CHOJNICE
Stary Rynek 1
89-600 Chojnice

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Mirosław Janowski

Uzasadnienie

Przedmiotowa działka została wydzielona geodezyjnie poprzez odłączenie od niej kolektora deszczowego dużego przekroju oraz gruntów na poszerzenie drogi miejskiej. Przedmiotowe grunty są niezbędne do wykonywania zadań własnych gminy.

Opinia prawna

Projekt uchwały odpowiada przepisom prawa. Nie wnoszę uwag.

RADCA PRAWNY
mgr Jacek Czapiewski
- 71 - B/4 402

UCHWAŁA NR V/.../11
RADY MIEJSKIEJ W CHOJNICACH
z dnia 21 marca 2011r.

**zmieniająca uchwałę Nr XLIII/498/10 Rady Miejskiej w Chojnicach
z dnia 26 października 2010r. w sprawie zbycia nieruchomości na rzecz Zakładu
Gospodarki Mieszkaniowej Sp. z o. o. w Chojnicach, w drodze aportu.**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 9 lit. a ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591; z 2002r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 214, poz. 1806, Nr 153, poz. 1271; z 2003r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568; z 2004r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203 i Nr 167, poz. 1759; z 2005r. Nr 172, poz. 1441 i Nr 175, poz. 1457; z 2006r. Nr 17, poz. 128 i Nr 181, poz. 1337; z 2007r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974 i Nr 173, poz. 1218; z 2008r. Nr 180, poz. 1111 i Nr 223, poz. 1458; z 2009r. Nr 52, poz. 420 i Nr 157, poz. 1241 oraz z 2010r. Nr 28, poz. 142 i 146, Nr 40, poz. 230 i Nr 106, poz. 675) oraz art. 13 ust.1 i art. 37 ust. 2 pkt 7 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997r. o gospodarce nieruchomościami (tekst jednolity: Dz.U. z 2010r. Nr 102, poz. 651, Nr 106, poz. 675, Nr 143, poz. 963, Nr 155, poz. 1043, Nr 197, poz. 1307 i Nr 200, poz. 1323) uchwala się, co następuje:

§ 1. W uchwale Nr XL/498/10 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 26 października 2010r. w sprawie zbycia nieruchomości na rzecz Zakładu Gospodarki Mieszkaniowej Sp. z o. o. w Chojnicach, w drodze aportu, w § 1 pkt 15 otrzymuje brzmienie: „15) ul. Żwirki i Wigury, stanowiącej działkę nr 2041/65 o powierzchni 521 m², zapisana w KW 45167 Sądu Rejonowego w Chojnicach,”.

§ 2. Wykonanie uchwały zleca się Burmistrzowi Miasta Chojnice.

§ 3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

BURMISTRZ MIASTA
CHOJNICE
Stary Rynek 1
89-600 Chojnice

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Mirosław Janowski

UZASADNIENIE

Uchwałą Nr XLIII/498/10 z dnia 26 października 2010r. wyrażono zgodę na zbycie nieruchomości miejskich na rzecz Zakładu Gospodarki Mieszkaniowej Sp. z o. o. w Chojnicach, w drodze aportu. W związku ze zmianą numeru księgi wieczystej działki nr 2041/65 o powierzchni 521 m², należało dokonać zmiany w uchwale Rady Miejskiej.

Opinia prawna

Projekt uchwały odpowiada przepisom prawa. Nie wnoszę uwag.

UCHWAŁA NR V/.../11
RADY MIEJSKIEJ W CHOJNICACH
z dnia 21 marca 2011r.

w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenu pod zabudowę mieszkalno - usługową, w tym usługi administracji publicznej, w rejonie ulic: Nowe Miasto, Podgórnej, Pocztowej i Koszarowej w Chojnicach.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 5 i art. 41 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591; z 2002r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 214, poz. 1806, Nr 153, poz. 1271; z 2003r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568; z 2004r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203 i Nr 167, poz. 1759; z 2005r. Nr 172, poz. 1441 i Nr 175, poz. 1457; z 2006r. Nr 17, poz. 128 i Nr 181, poz. 1337; z 2007r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974 i Nr 173, poz. 1218; z 2008r. Nr 180, poz. 1111 i Nr 223, poz. 1458; z 2009r. Nr 52, poz. 420 i Nr 157, poz. 1241 oraz z 2010r. Nr 28, poz. 142 i 146, Nr 40, poz. 230 i Nr 106, poz. 675) oraz art. 20 ust. 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. Nr 80, poz. 717; z 2004r. Nr 6, poz. 41 i Nr 141, poz. 1492; z 2005r. Nr 113, poz. 954 i Nr 130, poz. 1087; z 2006r. Nr 45, poz. 319 i Nr 225, poz. 1635; z 2007r. Nr 127, poz. 880; z 2008r. Nr 123, poz. 803, Nr 199, poz. 1227, Nr 201, poz. 1237 i Nr 220, poz. 1413; z 2010r. Nr 24, poz. 124; Nr 75, poz. 474, Nr 106, poz. 675, Nr 119, poz. 804, Nr 130, poz. 871, Nr 149, poz. 996 i Nr 155, poz. 1043 oraz z 2011r. Nr 32, poz. 159), stwierdzając zgodność z ustaleniami „Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta Chojnice”, uchwalonym uchwałą Nr XXXIII/391/09 Rady Miejskiej w Chojnicach z dnia 16 listopada 2009 r., uchwała się:

§ 1. Miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego terenu pod zabudowę mieszkalno - usługową, w tym usługi administracji publicznej, w rejonie ulic: Nowe Miasto, Podgórnej, Pocztowej i Koszarowej w Chojnicach, w granicach określonych na załączniku Nr 1 do niniejszej uchwały w skali 1:1000, zwany dalej planem.

Rozdział 1.
Przepisy ogólne

§ 2. Plan obejmuje kwartał zabudowy pomiędzy ulicami: Nowe Miasto, Podgórną, Pocztową i Koszarową w Chojnicach, w bezpośrednim sąsiedztwie zwartej pierzei oficyn północnego bloku przyrynkowego, z masywem wpisanego do rejestru zabytków ratusza.

§ 3. Przedmiotem ustaleń planu są:

- 1) tereny zabudowy mieszkalno - usługowej, oznaczone na rysunku planu literami **MU**;
- 2) teren usług administracji publicznej, oznaczony na rysunku planu literami **UA**;
- 3) teren zieleni i przejść pieszych, oznaczony na rysunku planu literami **ZP, KX**.

§ 4. 1. Integralną częścią uchwały jest rysunek planu, stanowiący załącznik Nr 1 do niniejszej uchwały.

2. Rozstrzygnięcie o sposobie rozpatrzenia uwag do projektu planu stanowi załącznik Nr 2 do niniejszej uchwały.

3. Rozstrzygnięcie o sposobie realizacji zapisanych w planie inwestycji z zakresu infrastruktury technicznej, które należą do zadań własnych gminy oraz zasadach ich finansowania, stanowi załącznik Nr 3 do niniejszej uchwały.

4. Do obowiązujących ustaleń planu należą następujące oznaczenia graficzne:

- 1) granica uchwalenia planu;
- 2) linie rozgraniczające tereny o różnym sposobie użytkowania - ściśle określone;
- 3) obowiązująca linia zabudowy.

§ 5. Ilekroć w niniejszej uchwale jest mowa o:

- 1) **planie** - należy przez to rozumieć ustalenia planu określone w *Rozdziale 2* uchwały;
- 2) **uchwale** - należy przez to rozumieć niniejszą uchwałę Rady Miejskiej;
- 3) **rysunku planu** - należy przez to rozumieć rysunek planu miejscowego na mapie sytuacyjno - wysokościowej w skali 1:1000, stanowiący załącznik Nr 1 do niniejszej uchwały;
- 4) **liniach rozgraniczających** - należy przez to rozumieć linie rozgraniczające tereny o różnym przeznaczeniu lub różnych zasadach zagospodarowania;
- 5) **terenie** - należy przez to rozumieć teren wyznaczony na rysunku planu miejscowego liniami rozgraniczającymi, oznaczony symbolem składającym się z liczby wskazującej kolejny numer terenu oraz liter określających rodzaj przeznaczenia i sposób zagospodarowania terenu;
- 6) **obowiązującej linii zabudowy** - należy przez to rozumieć linię zabudowy, w której należy usytuować min. 80% ściany frontowej budynku, stanowiącą jednocześnie maksymalną nieprzekraczalną dla pozostałej części budynku i innej zabudowy w granicach działki, wyznaczającą minimalną odległość projektowanych budynków od linii rozgraniczających;
- 7) **gabarycie** - należy przez to rozumieć wysokość ściany frontowej budynku w pierzei ulicy, mierzoną od poziomu terenu przy najniższym położonym wejściu do budynku lub jego części, znajdującym się na pierwszej kondygnacji nadziemnej budynku do najwyższego punktu gzymsu wieńczącego, attyki lub okapu;
- 8) **wysokości zabudowy** - należy przez to rozumieć wymiar pionowy budynku mierzony od poziomu terenu przy najniższym położonym wejściu do budynku lub jego części, znajdującym się na pierwszej kondygnacji nadziemnej budynku, do najwyższego położonego punktu na pokryciu dachu (bez kominów, masztów itp.);
- 9) **dachu stromym** - należy przez to rozumieć dach o kącie nachylenia połaci większym niż 12°;
- 10) **dachu płaskim** - należy przez to rozumieć dach o kącie nachylenia połaci nie większym niż 12°;
- 11) **portfenetrze** - należy przez to rozumieć okno sięgające do podłogi, zaopatrzone w zewnętrzną balustradę;
- 12) **rewaloryzacji** - należy przez to rozumieć wydobycie i przywrócenie obiektowi dawnych walorów historyczno – architektonicznych, użytkowych, estetycznych, ekonomicznych;
- 13) **rekompozycji** - należy przez to rozumieć zmianę wyglądu zewnętrznego oznaczonego obiektu, mającą na celu dostosowanie go do charakteru budynków o wartościach kulturowych, polegającą na uporządkowaniu gabarytów budynku oraz układu elewacji (rozmieszczenie i proporcje otworów okiennych, detal architektoniczny, układ i kształt dachu, kolorystyka);

- 14) **usługach** - należy przez to rozumieć usługi nieuciążliwe dla mieszkalnictwa w zakresie administracji, kultury, nauki, zdrowia, opieki społecznej, obsługi finansowej, poczty, telekomunikacji, handlu, turystyki, gastronomii, sportu i innych drobnych form usług śródmiejskich wraz z niezbędnymi do ich funkcjonowania budynkami z pomieszczeniami technicznymi, gospodarczymi, garażami, zielenią, dojściami i dojazdami – zasięg uciążliwości dla środowiska prowadzonej działalności musi być ograniczony do granic własności obszaru, do którego inwestor posiada tytuł prawny;
- 15) **właściwym konserwatorze zabytków** - należy przez to rozumieć organ administracji publicznej terenowo i rzeczowo właściwy do ochrony zabytków;
- 16) **przepisach odrębnych** - należy przez to rozumieć przepisy ustaw wraz z aktami wykonawczymi obowiązujące na dzień realizacji inwestycji określonych niniejszą uchwałą.

Rozdział 2.

Przeznaczenie i zasady zagospodarowania terenów

§ 6. 1. Przeznaczenie terenów wydzielonych liniami rozgraniczającymi:

- 1) tereny zabudowy mieszkalno - usługowej, oznaczone na rysunku planu symbolami **1 MU** i **2 MU**;
- 2) teren usług administracji publicznej, oznaczony na rysunku planu symbolem **3 UA**;
- 3) teren zieleni i przejść pieszych, oznaczony na rysunku planu symbolem **4 ZP, KX**.

2. Zasady ochrony i kształtowania ładu przestrzennego:

- 1) na terenach: **1 MU** i **2 MU** dopuszcza się:
 - a) funkcję mieszkaniową, którą zaleca się lokalizować na wyższych kondygnacjach budynku;
 - b) funkcję usługową, którą zaleca się lokalizować w parterach budynków, a na innych kondygnacjach w zależności od potrzeb;
- 2) na terenie **3 UA** dopuszcza się:
 - a) usługi administracji publicznej;
 - b) inne usługi, jeżeli są wykonywane w obiektach administracji publicznej, na potrzeby administracji publicznej;
- 3) na terenie **4 ZP, KX** dopuszcza się:
 - a) zieleni, chodniki, nawierzchnie, publiczne obiekty małej architektury;
 - b) urządzenia infrastruktury podziemnej, latarnie itp.;
- 4) wprowadza się nakaz likwidacji budynków oznaczonych na rysunku planu jako „obiekty do rozbiórki”.

3. Zasady ochrony środowiska, przyrody i krajobrazu kulturowego:

- 1) dla każdej nieruchomości należy wyznaczyć miejsce do czasowego gromadzenia odpadów stałych;
- 2) gospodarkę odpadami należy prowadzić w formie zorganizowanej, z uwzględnieniem segregacji odpadów, w oparciu o gminny i powiatowy program gospodarki odpadami, zgodnie z obowiązującymi przepisami odrębnymi – zaleca się selektywną zbiórkę odpadów, z zaleceniem podziału na frakcję suchą i mokrą;
- 3) ustala się niskoemisyjne lub nieemisyjne sposoby zaopatrzenia w ciepło, wykorzystujące najnowsze technologie grzewcze o wysokiej sprawności z zastosowaniem paliw ekologicznych;

- 4) wody opadowe należy zagospodarować w obrębie wydzielonych działek w sposób umożliwiający ich późniejsze wykorzystanie do nawodnienia trawników czy zielców;
- 5) działalność usługowa nie może powodować na granicy działki przekroczeń standardów jakości środowiska wymaganych dla zabudowy mieszkaniowej;
- 6) wody opadowe z powierzchni utwardzonych dróg, parkingów i placów manewrowych przed odprowadzeniem do odbiornika winny być podczyszczone w stopniu zapewniającym spełnienie wymagań określonych w przepisach odrębnych;
- 7) uwzględnić przepisy dotyczące ochrony gatunkowej roślin, zwierząt i grzybów, zgodnie z obowiązującymi przepisami odrębnymi;
- 8) ustala się wymóg:
 - a) przywrócenia spójności krajobrazu kulturowego Nowego Miasta poprzez kontynuację historycznych zasad kształtowania zabudowy wewnątrz ulicznych: Poczтова, Nowe Miasto,
 - b) zachowania istniejącego ukształtowania terenu;

4. Zasady ochrony dziedzictwa kulturowego i zabytków oraz dóbr kultury współczesnej:

- 1) w granicach uchwalenia planu ustala się obowiązek wykonania przedinwestycyjnych badań archeologiczno – architektonicznych i ich dokumentacji, a przy wykopach pod obiekty liniowe obowiązek nadzoru archeologicznego;
- 2) ochroną konserwatorską obejmuje się obiekty o wartościach kulturowych, zgodnie z wykazem w pkt 4, oznaczone na rysunku planu, które wymagają rewaloryzacji i dostosowania do współczesnych standardów użytkowych;
- 3) przebudowa i remont budynków podlegających ochronie, o których mowa w ust. 2, podlega uzgodnieniu z właściwym konserwatorem zabytków w zakresie formy architektonicznej budynku, materiału i kolorystyki elewacji;
- 4) wykaz obiektów o wartościach kulturowych objętych ochroną w planie:
 - a) budynek przy ulicy Nowe Miasto 19, w którym ochronie podlegają: lokalizacja na działce, przejazd bramowy łącznie z nawierzchnią i stropem belkowym przejazdu, detal architektoniczny (w tym gzymsy działowe i wieńczące) oraz elewacja frontowa w zakresie: szerokości, kształtu, położenia i wielkości otworów okiennych i drzwiowych, materiału i podziału stolarki okiennej;
 - b) budynek przy ulicy Podgórnej 4, w którym ochronie podlegają: gabaryty, kształt dachu detal architektoniczny (w tym gzymsy działowe i wieńczące) oraz elewacja frontowa w zakresie: szerokości, kształtu, położenia i wielkości otworów okiennych i drzwiowych, materiału i podziału stolarki okiennej oraz drzwi wejściowych w elewacji północnej;
 - c) budynek przy ulicy Koszarowej 3, w którym ochronie podlegają: gabaryt, lokalizacja budynków na historycznej linii zabudowy, detal architektoniczny (w tym gzyms kordonowy) oraz elewacje frontowe w zakresie: kształtu, położenia i wielkości otworów okiennych i drzwiowych;
 - d) budynki przy ulicy Pocztovej 10 i 12, w których ochronie podlegają szerokość elewacji i lokalizacja budynku na historycznej linii zabudowy;
- 5) na obiektach, o których mowa w pkt 2, dopuszcza się:
 - a) lokalizację szyldów związanych z prowadzoną na miejscu działalnością o powierzchni do 0,5 m², usytuowanych prostopadle do elewacji,

- b) umieszczanie reklam związanych z prowadzoną na miejscu działalnością w blendach okiennych, pasach nadokiennych przyziemia, maksymalnie do poziomu gzymsu podokiennego I piętra, z zachowaniem charakteru elewacji;
 - 6) w budynku przy ulicy Nowe Miasto 19 dopuszcza się:
 - a) lokalizację okien w miejscu blend okiennych,
 - b) nadbudowę do wysokości nie większej niż 0,3 m poniżej poziomu gzymsu wieńczącego w budynku przy ul. Podgórnej 4,
 - c) dach płaski;
 - 7) dopuszcza się wykonanie okien w miejscu blend okiennych w budynku przy ulicy Podgórnej 4;
 - 8) zaleca się:
 - a) rekompozycję budynku, oznaczonego na rysunku planu jako „zalecany do rekompozycji”, z uwzględnieniem obowiązującej linii zabudowy wyznaczonej na rysunku planu;
 - b) nawierzchnie z bruku kamiennego w obrębie podwórek.
5. Wymagania wynikające z potrzeb kształtowania przestrzeni publicznych:
- 1) dopuszcza się:
 - a) reklamy na budynkach nie podlegających ochronie z zastosowaniem przepisu ust. 4 pkt 5;
 - b) lokalizację elementów małej architektury i oświetlenia, dostosowanych do charakteru obszaru i pełnionych funkcji;
 - c) lokalizację masztów flagowych na nieruchomościach, na których będzie zlokalizowana funkcja administracji publicznej;
 - 2) wprowadza się zakaz lokalizacji:
 - a) wolno stojących nośników reklamowych,
 - b) reklam na ogrodzeniach,
 - c) widocznych urządzeń technicznych (np. klimatyzatory, wentylacja, anteny satelitarne) na widocznych elewacjach frontowych budynków,
 - d) budynków garażowych,
 - e) masztów w granicach uchwalenia planu, zwłaszcza na budynkach, z dopuszczeniem określonym w pkt 1 lit. c,
 - f) ogrodzeń z prefabrykowanych przęseł betonowych.
6. Parametry i wskaźniki kształtowania zabudowy oraz zagospodarowania terenu, w tym linie zabudowy, gabaryty obiektów i wskaźniki intensywności zabudowy:
- 1) obowiązującą linię zabudowy wyznaczono na rysunku planu;
 - 2) dopuszcza się cofnięcie zabudowy od wyznaczonej w planie obowiązującej linii zabudowy, o której mowa w pkt 1, na odcinku wynikającym z definicji zawartej w § 5 pkt 6, w lokalizacji uzgodnionej z właściwym konserwatorem zabytków, z wykluczeniem pierzei ulicy Nowe Miasto;
 - 3) obowiązująca linia zabudowy, o której mowa w pkt 1, nie dotyczy gzymsów, parapetów, okapów, wykuszy itp. elementów budynku, jeżeli nie naruszają pasa ulicy lub uzyskają zgodę zarządcy ulicy;
 - 4) dopuszcza się powierzchnię zabudowy działki do 80%, a w uzasadnionych przypadkach, w uzgodnieniu z właściwym konserwatorem zabytków, do 100%;
 - 5) wysokość zabudowy przy ul. Nowe Miasto:
 - a) wysokość budynku nie większa niż 14,0 m, nie większa niż 4 kondygnacje nadziemne i nie większa niż budynku nr 11,

- b) do spodu gzymsu wieńczącego lub okapu nie więcej niż wysokość gzymsu elewacji frontowej budynku nr 11;
- 6) wysokość zabudowy przy ul. Pocztovej na terenach 1 MU i 2 MU:
 - a) wysokość budynku nie większa niż 10,0 m i nie większa niż 3 kondygnacje nadziemne;
 - b) do spodu gzymsu wieńczącego lub okapu nie mniej niż 4,8 m i nie więcej niż 9,0 m;
- 7) wysokość zabudowy przy ul. Pocztovej na terenie 3 U:
 - a) wysokość budynku nie większa niż 12,5 m i nie większa niż 3 kondygnacje nadziemne;
 - b) do spodu gzymsu wieńczącego lub okapu nie mniej niż 7,0 m i nie więcej niż 11,5 m;
- 8) geometria dachu:
 - a) nie dopuszcza się dachów mansardowych;
 - b) w budynkach przy ul. Nowe Miasto dachy płaskie z uwzględnieniem lit. c;
 - c) na działce nr 1419 dopuszcza się dach stromy dwuspadowy, z kalenicą równoległą do ulicy, o symetrycznym nachyleniu połaci dachowych i kącie nachylenia tych połaci od 40° do 50°;
 - d) przy ul. Pocztovej dachy jednospadowe lub dwuspadowe o symetrycznym nachyleniu połaci dachowych, z kalenicą równoległą do ulicy, o kącie nachylenia połaci nie większym niż 20°;
- 9) pokrycie dachów, których kąt nachylenia połaci jest większy niż 20°, dachówką w naturalnych odcieniach materiału ceramicznego;
- 10) dopuszcza się:
 - a) w budynkach przy ul. Nowe Miasto wykusze o wysięgu do 0,3 m poza linię zabudowy,
 - b) usytuowanie ściany budynku bezpośrednio przy granicy działki;
- 11) wprowadza się zakaz lokalizacji balkonów, loggii oraz portfenetrów w elewacjach frontowych budynków;
- 12) obowiązuje różnicowanie wysokości gzymsów w budynkach lokalizowanych na sąsiednich działkach co najmniej o 0,3 m;
- 13) oficyny (budynki lub ich części zlokalizowane w głębi działki) muszą mieć parametry rzutu mniejsze niż parametry budynków głównych (zlokalizowanych w pierzei ulicy) i nie mogą być od nich wyższe.

7. Granice i sposoby zagospodarowania terenów lub obiektów podlegających ochronie, ustalonych na podstawie odrębnych przepisów, w tym terenów górniczych: obszar w granicach uchwalenia planu w całości wpisany jest do rejestru zabytków województwa pomorskiego i obowiązują na nim przepisy szczególne, a wszelka działalność mająca wpływ na zachowanie substancji zabytkowej wymaga uzgodnienia z właściwym konserwatorem zabytków.

8. Szczegółowe zasady i warunki scalania i podziału nieruchomości objętych planem miejscowym: dopuszcza się podział i scalenie działek za zgodą z właściwego konserwatora zabytków.

9. Szczególne warunki zagospodarowania terenów oraz ograniczenia w ich użytkowaniu, w tym zakaz zabudowy: nie ustala się.

10. Zasady modernizacji, rozbudowy i budowy systemów komunikacji i infrastruktury technicznej:

- 1) ustala się obsługę komunikacyjną nieruchomości z bezpośrednio przylegających do nich dróg publicznych;
- 2) zasilanie terenów w energię elektryczną z istniejących linii kablowych niskiego napięcia wyprowadzonych ze stacji transformatorowej „Mickiewicza”, zlokalizowanej poza granicami opracowania planu - stację transformatorową dostosować do zwiększonego poboru mocy;
- 3) obsługa w zakresie zaopatrzenia w wodę, energię elektryczną, gaz ziemny, odprowadzenia ścieków itp. za pośrednictwem dróg przeznaczonych do obsługi komunikacyjnej terenu.

11. Sposób i termin tymczasowego zagospodarowania, urządzenia i użytkowania terenów: do czasu realizacji ustaleń niniejszego planu dopuszcza się dotychczasowe zagospodarowanie, urządzenie i użytkowanie terenu.

12. Stawki procentowe, na podstawie których ustala się opłatę, o której mowa w art. 36 ust. 4 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym: w przypadku zbywania nieruchomości ustala się stawkę w wysokości 0%.

13. Ustalenia w zakresie obrony cywilnej:

- 1) zapewnić ludności z obszaru opracowania oraz zakładom pracy źródła nieskażonej wody pitnej i przemysłowej w ilościach co najmniej minimalnych, przewidzianych dla okresu ograniczonych dostaw;
- 2) rozważyć możliwość przystosowania obiektów o charakterze publicznym na dożalne ukrycia dla ludności w okresie zewnętrznego zagrożenia Państwa i wojny;
- 3) zapewnić słyszalność syreny alarmowej.

Rozdział 3. Przepisy końcowe

§ 7. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta Chojnice.

§ 8. Uchwała wchodzi w życie po upływie 30 dni od dnia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Pomorskiego oraz podlega podaniu do publicznej wiadomości na stronie internetowej gminy.

BURMISTRZ MIASTA
CHOJNICE
Stary Rynek 1
89-600 Chojnice

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Mirosław Janowski

Uzasadnienie

Uchwalenie w/w planu miejscowego ureguluje gospodarkę przestrzenną w tej części miasta.

Opinia prawna

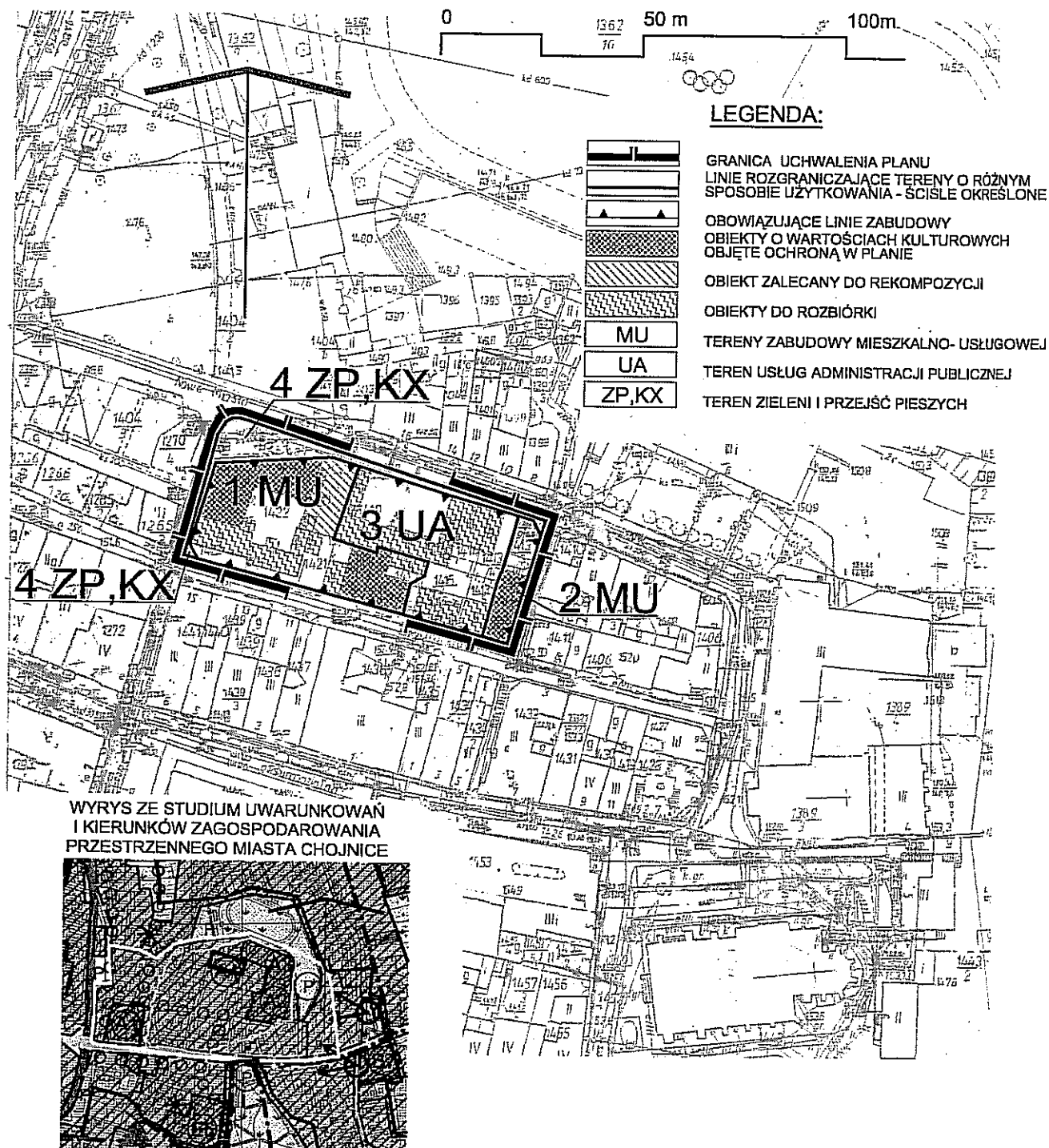
Projekt uchwały odpowiada przepisom prawa. Nie wnoszę uwag.

Dyrektor Generalny
 ~~Sekretarz Miasta~~
mgr Robert Wajlonis

M. CHOJNICE

MIEJSCOWY PLAN ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO TERENU POD ZABUDOWĘ MIESZKALNO-USŁUGOWĄ, W TYM USŁUGI ADMINISTRACJI PUBLICZNEJ, W REJONIE ULIC: NOWE MIASTO, PODGÓRNEJ, POCZTOWEJ I KOSZAROWEJ
RYSUNEK PLANU - PROJEKT

1:1000



GRANICA OBSZARU OBJĘTEGO PLANEM MIEJSCOWYM
V. STREFY FUNKCYJNALNE W OBSZARACH DZIAŁALNOŚCI INWESTYCYJNEJ

mieszkalnictwa i usług - Istniejące / projektowane

PROJEKTANT: Marzena Osuch
ORGAN SPORZĄDZAJĄCY PLAN: BURMISTRZ MIASTA CHOJNICE

Załącznik Nr 1

do uchwały Nr
Rady Miejskiej w Chojnicach
z dnia

Rozstrzygnięcie o sposobie rozpatrzenia uwag do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenu pod zabudowę mieszkalno - usługową, w tym usługi administracji publicznej, w rejonie ulic: Nowe Miasto, Podgórznej, Pocztowej i Koszarowej w Chojnicach.

W okresie wyłożenia projektu planu wraz z prognozą oddziaływania na środowisko do publicznego wglądu w dniach od 13 stycznia 2011 r. do 10 lutego 2011 r. (z wyjątkiem sobót i niedziel) oraz w terminie do dnia 24 lutego 2011 r., **nie wniesiono żadnych uwag.**

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Mirosław Janowski

Rozstrzygnięcie o sposobie realizacji zapisanych w planie inwestycji z zakresu infrastruktury technicznej, które należą do zadań własnych gminy oraz zasadach ich finansowania do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenu pod zabudowę mieszkalno - usługową, w tym usługi administracji publicznej, w rejonie ulic: Nowe Miasto, Podgórznej, Pocztowej i Koszarowej w Chojnicach.

Realizacja zamierzeń określonych w projekcie miejscowego planu nie wymaga ponoszenia kosztów z budżetu gminy na wykonanie inwestycji z zakresu infrastruktury technicznej, które są zadaniami własnymi gminy.

Przewodniczący
Rady Miejskiej

Mirostaw Janowski